

我的一切泉源都在祢內。

詩 84:7

All my springs are in thee. Psalm 84:7



大會手冊

2019 / 03 / 01

雲林縣立體育館

2019

天主教



第四屆

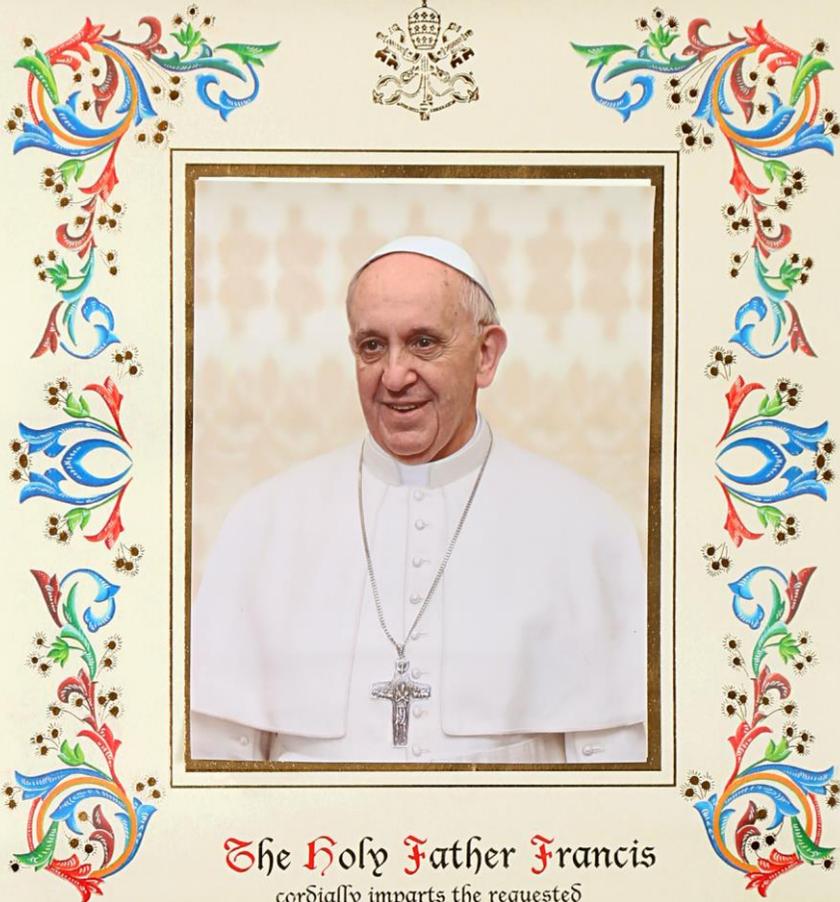
全國聖體大會

EUCCHARISTIC
CONGRESS
OF
TAIWAN

2019年第4屆全國聖體大會手冊目錄

宗座降福狀	1
大會祈禱文	3
大會標誌設計說明	4
大會主題	5
大會主題曲	6
教廷宗座特使介紹	7
主教牧函	8
大會流程	13
見證分享	15
教宗全球祈禱網絡介紹	19
感恩聖祭	21
彌撒用曲	56
友好贊助頁	76

宗座降福狀



The Holy Father Francis
cordially imparts the requested
Apostolic Blessing to
all Participants to the
IV National Eucharistic Congress
in the Diocese of Chiayi
invoking through the intercession of the Virgin Mary
an abundance of Divine graces
March 1, 2019
Ex Aedibus Vaticanis, die 18.9.2018
Carol Vincent Wongwongkiet
Elemosynarius Apostolicus

教宗 方濟各

對嘉義教區

第四屆全國聖體大會參與者

誠摯地賦予宗座的降福

祈求童貞聖母瑪利亞代禱

天賜豐厚恩典

方濟各

頒布於梵蒂岡 2018.9.18

大會祈禱文

「我的一切泉源都在祢內。」(詠八十七7)

我們的天父，一切生命的泉源！

請遣發祢的聖神，使我們越來越認識並愛慕基督，
祂為我們犧牲自己，並在聖體聖事中與我們同在。

祂是我們的主、我們的導師、我們的朋友、
我們的食糧、我們的治癒者和我們的平安。

請賜給我們勇氣將祂的力量和喜樂帶給每一個人！

願這段準備及舉行聖體大會的時間，

能為我們的信友團體、城市、國家和世界

帶來心靈的更新。阿們。

譯自2020年國際聖體大會祈禱詞

52nd International Eucharistic Congress

Heavenly Father, source of all life! Send us your Holy Spirit, that we may recognize and grow in the love of Christ present in the Eucharist, who handed himself over for us! He is our Lord and our Master, our friend and our food, our healer and our peace. Give us the courage to take his strength and his joy to every person! Grant us, that the time of the preparation and the celebration of the Eucharistic Congress would serve the spiritual renewal of our community, cities, nation, Europe and the world! Amen!

大會標誌設計說明



2019
全國
聖體大會
Eucharistic Congress of Taiwan

標誌釋義

相較前三屆台灣聖體大會承襲國際總會之主題，標誌設計傾向表達位際間共融之幅度〈天人、聖三〉。根據本屆國際總會所訂定主題「我的一切泉源都在祢內」（詠八十七7）和禱詞〈參閱頁3〉，並參照總會標誌設計所傳達之概念有別於往，旨在強調聖體聖事為所有基督徒度聖化生活〈所有聖事〉之根本，且其本質為一切信仰所需恩寵之泉源。

為此，本屆台灣聖體大會標誌設計概念呼應總會，傳達恩寵藉由聖體聖事湧現之構圖呈現，並以藍色描繪所蘊涵之恩寵「福杯滿溢」之圖像，聖爵內一滴以紅色所表達之恩寵，說明這恩寵也是來自基督為世人所傾流之聖血，而這恩寵也催迫我們眾人如同漣漪效應般肩負往外福傳的使命。聖體呈現排除以往較常慣用IHS、JHS、十字架等記號，以初期教會常使用代表基督的符號Ϡ（此標記由希臘文基督名號前2個字母X和ρ所組成）取而代之，聖體使用黃色代表基督的天主性、同時基督也是聖教會肢體的頭〈參閱格前十二12-27〉；麵餅則使用膚色代表耶穌如同我們所擁有人性，我們眾人也是基督的肢體〈參閱同上〉；聖爵使用綠色代表聖體聖事不僅是耶穌基督為世人所做的贖罪祭獻，也是大地和人類自身勞苦的果實所做的感恩祭獻。

總結，整體設計試圖傳達聖體聖事不僅是耶穌基督真實臨在地奧蹟，而當我們共食這生命之糧，或共飲這救恩之杯，我們即同享耶穌基督這亦真人、亦真天主，並同時，從其萬有真源中汲取所需一切豐沛恩寵。

「基督成為人，是為了使我們成為神」。

—聖師 亞大納削。

大會主題



• 活動主題

我的一切泉源都在祢內 (箴八十七)
"...all my springs are in you" (Psalm 87)

說明：同2020年國際聖體大會(匈牙利布達佩斯)

• 活動單位

主辦單位：天主教臺灣地區主教團

承辦單位：天主教嘉義教區

• 活動日期/時間

日期：2019年3月1日 星期五

時間：8:30~9:40報到 9:45開始~16:30結束

• 活動地點/地址

地點：雲林縣立體育館

地址：斗六市大學路三段600號

大會主題曲

天父祢在基督內愛我們 (2019 年全國聖體大會主題曲)

G 4/4 ♩ = 112

詞：鍾安住主教牧函 / 曲：胡明哲

5 5 | 1 1 1 | 1 2 1 | 1 0 1 5 | 6 - - - | 6 - 0 6 6 |
天 父 祢 在 基 督 內 愛 我 們, 祢 是

| 2 2 - 0 | 2 1 7 1 | 2 - - - | 2 - 0 5 | 3 3 3 3 4 |
一 切 生 命 的 泉 源! 請 遣 發 祢 的

| 3 2 1 0 2 3 | 4 4 4 6 | 2 - 0 2 1 | 7 7 7 1 |
聖 神, 使 我 們 在 擘 餅 中, 認 出 基 督 在 聖

| 2 2 1 7 | 2 - 1 - || 1 0 3 2 | 1 1 1 1 1 6 1 |
體 內 與 我 同 在。 祢 是 我 們 的 主 我 們 的

| 1 2 0 2 2 1 | 7 7 7 6 7 | 7 1 0 1 7 1 |
導 師, 我 們 的 朋 友, 我 們 的 食 糧, 我 們 的

| 6 5 6 - 0 1 | 7 6 5 2 | 3 - - - | 3 0 3 2 |
治 癒 者 和 我 們 的 平 安。 請 祢

| 1 1 1 1 1 6 1 | 1 2 0 2 1 | 7 5 2 3 2 |
賜 給 我 們 德 能 和 勇 氣, 使 我 們 往 普 天 下

| 2 1 - 0 1 2 3 | 3 4 4 - 0 | 3 - 2 1 | 1 - - - | 1 0 ||
去, 向 一 切 受 造 物, 宣 報 福 音。 D.S.

教廷宗座特使介紹

聖座萬民福音傳播部長

費爾南多·斐洛尼(Fernando Filoni)樞機主教

獲任命為教宗特使-前往台灣參加聖體大會

費爾南多·斐洛尼(Fernando Filoni)樞機主教簡歷

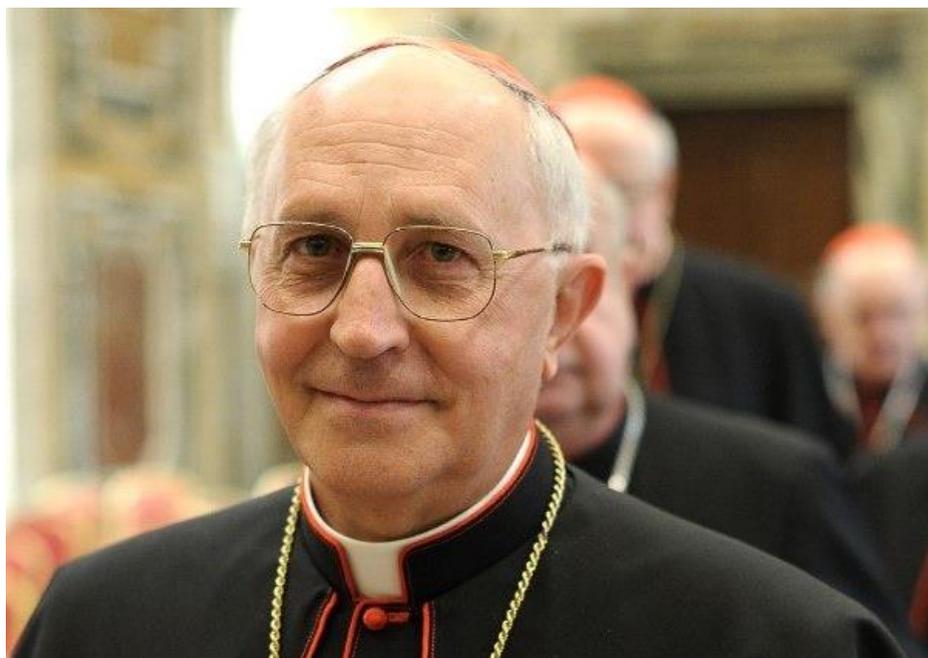
1946/04/15 · 生於義大利曼杜里亞；

1979/07/03 · 晉鐸；

2001/03/19 · 晉牧；

2011/05/10 · 任聖座萬民福音傳播部部長。

2012/02/18 · 教宗本篤十六世冊封為樞機。



聖座萬民福音傳播部部長-費爾南多·斐洛尼(Fernando Filoni)樞機主教

主教牧函

2019年全國聖體大會承辦單位嘉義教區鍾安住主教牧函

「我的一切泉源都在祢內！」(詠八十七)

主內親愛的神長、弟兄姊妹：

教宗方濟各在2018年四旬期文告中強調：「讓我們能再一次體驗到厄瑪烏門徒的經驗。願我們藉著聆聽天主的聖言、從聖體的餐桌汲取養分，讓我們的心能夠更熱切地活在信、望、愛中。」這也符合宗座國際聖體大會委員會成立的目的：「要更認識我們的主耶穌基督，真實地在祂聖體的奧蹟裡，好能更被人愛戴、服事。」藉著聖體大會的慶典，我們更能使耶穌聖體，成為教會生活以及教會救世使命的中心。

全世界至今已辦理過51屆國際聖體大會，第52屆將於2020年9月13至20日，在匈牙利首都-布達佩斯舉行，主題是：我的一切泉源都在祢內！

從2011年11月19日起，台灣教會也開始舉辦全國聖體大會，一方面為前往參與國際聖體大會之信友做準備，讓台灣教會與國際聖體大會接軌；另一方面也為大多數，未能出國參與的人，有機會共同深入探索聖體奧蹟各層面的知識，進而對耶穌聖體公開表達崇敬。爾後，台灣地區主教團會議決定，每2至3年舉辦「全國聖體大會」，由7個教區輪流承辦，依序從台北、新竹至台中，第四屆由嘉義教區承辦。這次聖體大會的主題，與2020年將舉辦的國際聖體大會相同：「我的一切泉源都在祢內！」，日期訂於2019年3月1日，在雲林縣立體育館(斗六)舉行。

面對台灣近年來的重大問題，包括族群衝突、政治對立，以及諸多社會問題，我們要藉聖體大會同心合意祈福，企盼讓眾人的善念化為共同力量，為台灣及全球各地受苦的人民，祈求國泰民安、風調雨順。

全國聖體大會的舉辦，更是台灣地方教會合作的象徵，藉由活動，促進教區與教區間的融合與信仰的更新。我們期盼藉著聖體大會的推廣，加深教友們對聖體聖事的認識，使教友們更願意參與聖事，並成為愛的標記，讓更多人認識天主，使教友們的信仰得以更新及深化。

我的一切泉源都在祢內

這次聖體大會的主題是「我的一切泉源都在祢內！」讓人很容易想到，主耶穌曾回答井邊的撒瑪黎雅婦女說：「若是妳知道天主的恩賜，和現在向妳要水喝的是誰，妳或許早就會求祂，而祂也早就賜給妳活水了。」耶穌更進一步開示：「喝了這水的人，還要再渴；但是誰喝了我給的水，就永遠不再渴；並且我給他的水，要在他內成為泉源，湧出活水使他得到永恆的生命。」(若四,10-14)

天主教教理2652條告訴我們：聖神是「活水」，這活水將在祈禱者心內，「湧流到永生」。聖神教導我們在水泉本身-即基督那裡，接受永生。在基督徒生活中，有多處活水泉，基督在那裡等待我們，使我們暢飲聖神。教會以特別的方式，竭力鼓勵所有基督信徒，經常誦讀聖經，藉以獲取「耶穌基督的卓越學問」。但是誦讀聖經當以祈禱陪伴，為能形成天主與人的對話。因為「我們祈禱時，是對天主說話；我們誦讀神諭時，是在聆聽天主說話。」

教理2655條，提到聖事與救恩：在教會聖事禮儀中，基督和聖神的使命就是：「宣布、實現和通傳救恩奧蹟，而這使命在祈禱者心中仍在繼續。」因此，靈修教父們有時把人心比作祭壇，在舉行禮儀慶典的當時或以後，祈禱將禮儀內在化並同化。藉禮儀生活所形成的祈禱，從天主的愛內汲取一切。因著這愛，天主在基督內愛我們，並賜我們以愛還愛，就如祂愛了我們一樣。愛是祈禱的泉源，凡在愛內汲取活水者，達到祈禱的頂峰。

耶穌復活與耶穌聖體

而耶穌聖體與祂的復活、教會的使命有密切的關係。在厄瑪烏的路上，這個復活的事件為我們形塑了一條走向天主大愛的道路，同時也是一條通向信德之路，以信德慶祝天主之愛的道路。這條神與人相遇之路，正是聖體聖事之路，它將引領我們走上與基督及他人共融之中。兩個失望的人在日暮時分走在往厄瑪烏的路途上，這條道路帶領他們遠離了那令他們與基督、與他人關係破碎的耶路撒冷。但是當他們在「擘餅」中認出了復活的主基督時，他們立刻返回耶路撒冷，與其他門徒們重聚，再度展現合一的力量。

今日的台灣教會如果要把復活的耶穌帶給人，就要帶領人進到那教會生活的慶祝高峰--也就是聖體聖事中。那麼我們就要學習耶穌，伴人同行，與他們分享這條生命之路。聖體聖事之所以是主基督臨在的高峰標記，那是因為基督的身體(即教會)與人們伴行，分享了人們的盼望，也分擔了人們的失望與渴望。

耶穌聖體與福傳大會

聖體聖事能治癒破碎的心靈，兩位門徒在「擘餅」中經驗了復活的主耶穌之後，「他們遂即動身，返回耶路撒冷。」這次與主相遇產生了強大的功效，讓他們由先前的恐懼、背離、失望，因著與復活基督的相遇而心裡火熱，並且再度燃起希望，促使他們不懼危險，再度回到耶路撒冷幫助弟兄姊妹們，發現復活主基督在他們生命中的臨在，並把這共融的福音傳給人，這也就是福傳。所以，「感恩祭」的「彌撒禮成」並不是結束，而是傳福音的開始。

教宗本篤十六世在他的《愛的聖事》勸諭中針對「遣散禮」作了進一步的闡述：「『彌撒禮成』這句話幫助我們明瞭剛舉行的彌撒與基督徒在世界的使命關係。這句話簡單扼要地表達出教會傳教的本質。以遣散作為出發點，將能幫助天主子民更清楚了解教會生命的這一基本向度。」(第51號)

當井邊的撒瑪黎雅婦女，發現耶穌就是來到世上的救世主，在祂內有泉源，能湧出活水使人得到永恆的生命，她便馬上跑到村內告訴所有人-耶穌就是救主，祂能帶給人救恩，她做了福傳的模範。按馬爾谷福音的記載-耶穌升天前給宗徒們的訓示：「你們往普天下去，向一切受造物宣傳福音。」(谷十六，15)原來，「福傳」是我們每一個跟隨基督的人的天職，「福傳」是我們責無旁貸的事。天主是愛，祂派遣祂的愛子降生救贖世人，為讓人們分享祂完美的愛。

福傳的核心就是講出天主的這份慈愛，接受基督的信仰並與聖神合作，活出愛主愛人的基督徒生活。聖女小德蘭是傳教的主保，但她卻至死沒有離開隱修院半步。她的福傳方式就是以不平凡的態度過平凡的生活，以祈禱和做每一件事都是為愛天主及愛人而做，她為傳教士、為救人靈獻上了許多祈禱和犧牲。

初期教會的基督徒舉行感恩祭「團聚擘餅」時(宗二42)，聖母瑪利亞必定也在場。瑪利亞一生都是一位「感恩精神」的女性，教會以聖母為榜樣。在主耶穌建立聖體聖事之前，瑪利亞已經生活出她對聖體的信德了，她為了天主聖言的降生成人，獻出自己的童貞母胎。腹中懷著成為血肉的聖言，她以特殊的方式，成為歷史上第一個「聖體櫃」。

如同基督升天後的宗徒們一樣，教會應聚集在晚餐廳上「與瑪利亞，耶穌的母親一起」(宗一14)，祈求聖神，為獲得力量和勇氣去實踐傳教的命令。在加納婚宴中，瑪利亞將人們的需要告知耶穌：「他們沒有酒了」(若二3)，此段福音清楚地顯示了瑪利亞轉求的力量。因此，當我們同心合意祈求聖母瑪利亞在天上慈父前轉禱，讓我們更認識主耶穌基督真實地在祂聖體內的奧蹟，好能更熱愛、領受、共融、服事、朝拜耶穌聖體。並把基督愛世人的訊息用最有效的方法傳給台灣人民，願天主永受讚美。

2019年全國聖體大會籌備委員會主任委員

鍾安住 主教

大會流程

2019年第4屆全國聖體大會流程表

Programs of the 4th Eucharistic Congress of Taiwan 2019

時間/Time	活動內容/Activities	備註/Notice
8:30-9:45	報到/Registration	
9:45-9:50	開幕禮/Opening Ceremony	
9:50-10:00	原住民迎賓舞/ Aboriginal welcome dance	鄒族/Tsou Tribe
10:00-10:20	歡迎貴賓及致詞 / Introduction of Guests & Welcome Remarks	主教團副團長劉振忠主教 Most Rev. Peter LIU, Bishop, vice president of CRBC
10:20-10:34	歌頌讚美(1) / Hymns of Praise Part I	節目組/ Program Section
10:34-10:54	教理講授(1) /Catechist on the Holy Eucharist Part I	嘉義教區鍾安住主教與青年 /Most Rev. Bp Thomas Chung of Chiayi with the Youth
10:54-10:59	微電影 / Video clip	聖體聖事/ Sacrament of Eucharist
10:59-11:07	見証分享(1) / Sharing of Faith Part I	吳慧貞姊妹與家人/ Mrs. Wu with her family
11:07-11:15	見証分享(2) / Sharing of Faith Part II	李牧丞弟兄與兒子/ Mr. Li with his son
11:15-11:35	教理講授(2)/Catechist on the Holy Eucharist Part II	教宗全球祈禱網絡/ Pope's Worldwide Prayer Network
11:35-11:55	歌頌讚美(2) / Hymns of Praise Part II	嘉義教區兒童與青年/ children and youth of Chiayi Diocese

時間/Time	活動內容/Activities	備註/Notice
11:55-12:00	大會報告、飯前禱	Conclusion, Announce, Grace before lunch
12:00-13:15	午餐及休息/ Lunch Break	請各領隊拿餐券至報到處領便當*
12:00-13:00	和好聖事/ Confession	斗六市公所/ Douliu City Hall
12:10-12:30	回顧展/Retrospective show	節目組/Program Section
13:00-13:15	準備感恩聖祭/ Preparation for Holy Mass	溫馨提醒關手機**
13:15-15:15	感恩聖祭/Holy Mass	
15:15-16:00	聖體遊行與降福	Procession and Benediction of the Blessed Sacrament
16:00-16:30	閉幕禮-交接禮及感謝詞/ Concluding session	/Turn-over Ceremony & Note of Thanks

*Each group leader please to take the meal vouchers to go to registration to receive lunch boxes.

**Please turn off your mobile devices or switch to silent mode.

見證分享

嘉義教區聖若望主教座堂-吳慧貞姊妹暨家人

2.遇到難題

2003年，我考博士班已經三年。第一年，我「備取4」，錄取到「備取3」。第二年，我「備3」，錄取到「備2」。第三年，我參加4、5所學校考試，都是備取，母校-彰化師大也是「備4」。...

3.大受打擊

分發報到的那天晚上，碩班的指導教授打電話給我，生氣的罵我：「慧貞，你不是一直想念博士班嗎？為何今天沒來遞補？」我答：「老師，因為每年彰師大的備1，都備不上，所以，我就沒去。」教授說：「今年，備取1-5都沒來，結果，備取6錄取了。」...

4.道明中心-趙修女

修女跟我說：「耶穌等您很久了，因為你很在乎讀書，耶穌只好用這種方式帶您來見祂。你今天回去後要做兩件事：首先，去參加同禱會。其次，你要每天去朝拜聖體1小時。...

5.朝拜聖體-與耶穌相遇

相對論1-與「老太婆」談話：... 我剛開始朝拜聖體時，也覺得像是在跟「老太婆」講話一樣。...

相對論2-遇到「少婦」：第三週開始，念完玫瑰經後，就在筆記本上寫下需要代禱的事項，看看時間，已過了40分鐘。時間好過多了。... 感謝主，因著朝拜聖體，主真的幫了我，2004年，我【考取】彰師大博士班。是【正取】耶！【我有耶穌】耶！

相對論3-遇到美麗的「妞」：2007年，... 這時候的我，感覺朝拜聖體，就像面對一個美麗的【妞】，一個小時，就像一分鐘，咻，就過去了。我還常常【自動延長】陪伴聖體的時間。

6.女兒加入行列

2014年，... 感謝主，藉著朝拜聖體，勤守齋與辦告解，2018年2月27日，天主祝福了我女兒，考取了特教研究所公費生名額。

7.兒子加入行列

兒子這兩年都在重考，... 2018年指考，他考取獸醫系，為了圓自己的夢，現到外地補習，感謝主，兒子仍然每天早上會去聖堂朝拜聖體、拜苦路及守齋。

8.先生開始祈禱、守齋

我先生是個很理性的人，對信仰一直保持觀察的態度。感謝主，他看到女兒蒙福，經驗到主的大能！我把握此機會，當著兒子的面，請求先生為兒子的考試祈禱、守齋，我告訴他：「父親為孩子的祈禱，是會得到特別記念的。」從此，先生也加入朝拜聖體、拜苦路及守齋的行列。

9.結語

「鍾主教」曾說：「聖體是我們的法寶！」真的，【聖體】是我們戰勝人生旅途的法寶，只要您願意陪伴耶穌，耶穌也會按祂時刻，給您滿溢的恩典。願我們一起抓住這個法寶！



2019第4屆全國聖體大會-見證分享
嘉義教區聖若望主教座堂-李牧丞弟兄與兒子

丞：各位弟兄姐妹平安，因為教會近來呼籲重視青年和孩童，所以就由我這個青年會老師，帶著家裡的哥哥一起來了。

丞：禹樞，你在這麼多人前會緊張嗎？

樞：有一點緊張，但是我們三個在一起，所以應該不會太緊張吧。

丞：三個？所以是你、我和天主囉，這麼看來你是很愛天主的。但是你知道我們今天要分享朝拜聖體嗎？

樞：我很愛天主啊，我每個星期天都會去聖堂彌撒，也有當輔祭和學司琴，還有參加主日學。在家也會一起祈禱，家裡的守規距排名，也都會把天主排在第一名。為什麼還要去朝拜聖體啊？

丞：嗯... 你每天都要去學校上課，那你每天都很愛上學嗎？

樞：好像沒有每天吧。

丞：對吧，做該做的事情叫做盡本份而已啊，你是學生所以平常要上學，你是教友所以主日要上教會啊。那我問你，為什麼你每天都要回家呢？

樞：因為你們在家啊。

丞：對啊，你每天都要爸爸媽媽陪你，聽你說每天發生的事情，是因為你愛我們。我和媽媽都會在家陪你，也是因為我們愛你。所以，我去聖堂朝拜聖體，是想要天主陪伴我啊。你們在學校裡，每個星期都會集點點換獎品，那我就跟大家分享，我朝拜聖體的故事，也讓你知知道，爸爸是怎麼跟天主集點點的。

※※※※

我曾經是迷途的羊...

回到教會後，學習服務...

一開始，我覺得朝拜聖體沒有必要...

接受邀請，開始參與明供聖體和禮儀服務...

朝拜聖體的過程中，感到耶穌與我同在...

朝拜聖體變成了我的習慣，也是我生命中，最享受的時光...

我覺得我跟小孩子一樣滿足，也想得到耶穌的稱讚...

我想當別人的天使，但個性使然，讓我難以跨出第一步...

從朝拜聖體中得到力量與勇氣，展開新的服務旅程...

天主在我的榮譽卡上貼了一個點點...

讓我們一起享受朝拜聖體的時光...

一起努力傳福音，繼續向天主收集榮譽點數吧！



教宗全球祈禱網絡介紹



教宗全球祈禱網絡



CLICKTOPRAY

CLICK TO PRAY-可立刻祈禱，是一款幫助我們祈禱的手機應用程式(APP)，可以陪伴你一天的生活，讓你與成千上萬的人連結，一起找到每天生活的意義。我們積極推動信友們以喜樂及奉獻的心來善度每日的生活，使我們與耶穌基督建立更加親密的關係，成為祂真正的使徒。我們透過**CLICK TO PRAY-可立刻**祈禱，傳播教宗每月的祈禱意向，邀請所有人關注教會與世界所面臨的挑戰，並一起為教會及全人類的需要來祈禱與行動。

CLICK TO PRAY-可立刻祈禱，在慈悲禧年時，將教宗的意向廣發給所有朝聖者，邀請人們為教宗意向祈禱。目前共有葡、西、英、法、德、義，共六種語言，在 2019 年台灣的聖體大會上，正式推出中文版，為世界上所有中文使用者服務。

CLICK TO PRAY-可立刻祈禱，由教宗全球祈禱網絡(Pope's Worldwide Prayer Network)提供，[此為祈禱福傳會(祈禱宗會)(Apostleship of Prayer)的新名稱]，源於 1844 年，在法國成立，至今已有 175 年歷史。最初的精神就是-與基督同行，以使徒隨時待命的精神活出感恩聖事的生活。為了適應現今快速變化的世代，我們使用這時代的文化及語言、以新的形式與面貌，繼續傳揚福音的使命。

CLICK TO PRAY-可立刻祈禱，起始於 2014 年 11 月，由葡萄牙祈禱福傳會的青年分支-聖體生活團(Eucharistic Youth Movement，簡稱 EYM)[舊稱聖體軍]所開發；在 2016 年 3 月正式成為教宗祈禱意向的全球祈禱平台，除了手機 APP，亦有網頁、部落格、臉書、推特、YouTube 與電子報。

教宗全球祈禱網絡在全球 98 個國家，約 3500 萬的天主教友參與；聖體生活團亦在 56 個國家，約有 160 萬的(5 到 25 歲)兒童與青年。教宗全球祈禱網絡台灣辦公室，位於台北耕莘文教院。

如何使用CLICK TO PRAY-可立刻祈禱

- 搜尋Click To Pray應用軟體(APP)，或掃描QRcode進行安裝。
- 開啟軟體，以FB帳號或Google帳號或Email登入。
- 點選右上方人形圖示，進入個人資料夾→點選齒輪圖示，進入編輯頁面，→選個人資訊，再點選右上方編輯，可建立個人相關資料(姓名、自述、國家、語言、生日、性別及Email)。
- 在個人資料夾中，通知的選項裡，可設定每日三次祈禱的時間。



CLICK TO PRAY-可立刻祈禱「每日三時刻」的靈修生活

提供您自行設定時間，通知並提醒自己，每天三次或更多時刻與主交談，也能分享自己的祈禱意向，邀請其他人為此意向祈禱。

✧ **早晨的奉獻**：讓一天的開始有主同在：醒來時，先向天主問好並把祈禱、工作、喜樂、痛苦、以及當天所有的一切奉獻給耶穌；願意和祂一起，並以祂的方式去生活；並為這個月教宗的祈禱意向祈禱，可以用自己的話或是寫好的禱文來述說這些奉獻。

✧ **日間**-任何可以祈禱的時刻；這是一天中與主的友誼相聚：透過個人祈禱、聖體聖事或讀經等，表示對天主的感恩。一天當中可以有很多次與主的友誼相聚。

✧ **晚上**-與天主一起回顧反省：每晚臨睡前的省察，可以讓人察覺體會，今天天主為我們所作的一切；不只是良心的反省，同時也體會天主如何與我同在。祈禱時可分三個步驟：感謝、寬恕、求恩。

✚ 天主，感謝祢，因為我知道你今天一直與我同在。

✚ 請寬恕我，因為我沒有遵從祢的旨意，沒有全心歸向祢，求寬仁的天主治癒我，用愛來澆灌我，卸除我的重擔。

✚ 請幫助我，使我堅信祢愛的力量，把自己交給祢照顧，安心休息，懷著希望迎接明日的的生活。

感恩聖祭

進堂式

進堂詠 (進堂曲 見P.56頁)

主祭：因父、及子、及聖神之名。

信友：阿們。

致候詞

主祭：願天父的慈愛，基督的聖寵，聖神的恩賜，與你們同在。

信友：也與你的心靈同在。

懺悔詞

主祭：各位弟兄姊妹，現在我們大家認罪，虔誠地舉行聖祭。(靜默片刻)

全體：我向全能的天主和各位教友，承認我思、言、行為上的過失。(搥胸)我罪、我罪、我的重罪。為此，懇請終身童貞聖母瑪利亞、天使、聖人、和你們各位兄弟姊妹，為我祈求上主，我們的天主。

主祭：願全能的天主垂憐我們，赦免我們的罪過，使我們得到永生。

信友：阿們。

The Solemnity of the Most Holy Body and Blood of Christ

The Introductory Rites

Entrance Antiphon (see P.56)

Cardinal: In the name of the Father, and of the Son, and of the Holy Spirit.

All: Amen.

Greeting

Cardinal: The grace of our Lord Jesus Christ, and the love of God, and the communion of the Holy Spirit be with you all.

All: And with your spirit.

Penitential Act

Cardinal: Brethren (brothers and sisters), let us acknowledge our sins, and so prepare ourselves to celebrate the sacred mysteries.

All: I confess to almighty God and to you, my brothers and sisters, that I have greatly sinned, in my thoughts and in my words, in what I have done and in what I have failed to do, through my fault, through my fault, through my most grievous fault; therefore I ask blessed Mary ever-Virgin, all the Angels and Saints, and you, my brothers and sisters, to pray for me to the Lord our God.

Cardinal: May almighty God have mercy on us, forgive us our sins, and bring us to everlasting life.

All: Amen.

求主垂憐經 (見P.57頁)

領：上主，求祢垂憐。

答：上主，求祢垂憐。

領：基督，求祢垂憐。

答：基督，求祢垂憐。

領：上主，求祢垂憐。

答：上主，求祢垂憐。

光榮頌 (見P.58頁)

天主在天受光榮，主愛的人在世享平安。主、天主、天上的君王，全能的天主聖父，我們為了祢無上的光榮、讚美祢、稱頌祢、朝拜祢、顯揚祢、感謝祢。主、耶穌基督、獨生子；主、天主、天主的羔羊，聖父之子；除免世罪者，求祢垂憐我們。除免世罪者，求祢俯聽我們的祈禱，坐在聖父之右者，求祢垂憐我們，因為只有祢是聖的，只有祢是主，只有祢是至高無上的。耶穌基督，祢和聖神，同享天主聖父的光榮。阿們。

集禱經

主祭：請大家祈禱。(默禱片刻)主基督，祢藉祢神妙的聖體聖事。留下了祢苦難的紀念；求祢使我們敬拜祢聖體聖血的神聖奧跡，而常能體驗到祢救恩的效果。祢是天主，和聖父及聖神，永生永王。以上所求，是靠祢的子，我們的主、天主、耶穌基督，祂和祢及聖神，永生永王。

信友：阿們！

Kyrie Eleison (Lord, have mercy) (see P.57)

V/. Lord, have mercy.

R/. Lord, have mercy.

V/. Christ, have mercy.

R/. Christ, have mercy.

V/. Lord, have mercy.

R/. Lord, have mercy.

Gloria (P.58)

Glory to God in the highest, and on earth peace to people of good will. We praise you, we bless you, we adore you, we glorify you, we give you thanks for your great glory, Lord God, heavenly King, O God, almighty Father. Lord Jesus Christ, Only Begotten Son, Lord God, Lamb of God, Son of the Father, you take away the sins of the world, have mercy on us; you take away the sins of the world, receive our prayer; you are seated at the right hand of the Father, have mercy on us. For you alone are the Holy One, you alone are the Lord, you alone are the Most High, Jesus Christ, with the Holy Spirit, in the glory of God the Father. Amen.

Collect

Cardinal: Let us pray.

O God, who in this wonderful Sacrament have left us a memorial of your Passion, grant us, we pray, so to revere the sacred mysteries of your Body and Blood that we may always experience in ourselves the fruits of your redemption. Who live and reign with God the Father in the unity of the Holy Spirit, one God, for ever and ever.

All: Amen.

聖道禮儀

讀經一(他奉獻了餅酒)

恭讀創世紀 十四18~20

亞巴郎打敗諸王、凱旋的時候撒冷王默基瑟德帶著餅和酒出來迎接，他是至高者天主的司祭，祝福亞巴郎說：「願天地的主宰至高者天主降福亞巴郎！至高者天主把敵人交在你手中，願祂受讚美！」亞巴郎就把所得的戰利品、拿出十分之一來，給了默基瑟德。-上主的聖言。

信友：感謝天主。

答唱詠 詠一〇九4b c, 1~4 (見59頁)

答：祢按照默基瑟德的品位，永為司祭。

一、上主對我主起誓說：「祢坐在我的右邊，等我使祢的仇敵，做祢的腳凳。」

答：祢按照默基瑟德的品位，永為司祭。

二、上主自熙雍伸出祢的權杖：祢要在仇敵中統治為王。

答：祢按照默基瑟德的品位，永為司祭。

三、在聖山上，祢誕生之日，王位就屬於祢，我已經生了祢，好像在黎明之前的朝露。

答：祢按照默基瑟德的品位，永為司祭。

四、上主發了誓，決不反悔：「祢按照默基瑟德的品味，永為司祭。」

答：祢按照默基瑟德的品位，永為司祭。

The Liturgy of the Word

First Reading : Genesis 14:18-20

In those days, Melchizedek, king of Salem, brought out bread and wine, and being a priest of God Most High, he blessed Abram with these words: "Blessed be Abram by God Most High, the creator of heaven and earth; and blessed be God Most High, who delivered your foes into your hand." Then Abram gave him a tenth of everything. --The word of the Lord.

All: Thanks be to God.

Responsorial Psalm : Psalm 110:1, 2, 3, 4 (see P.59)

R/. You are a priest forever, in the line of Melchizedek.

The LORD said to my Lord: "Sit at my right hand till I make your enemies your footstool."

R/. You are a priest forever, in the line of Melchizedek.

The scepter of your power the LORD will stretch forth from Zion: "Rule in the midst of your enemies."

R/. You are a priest forever, in the line of Melchizedek.

"Yours is princely power in the day of your birth, in holy splendor; before the daystar, like the dew, I have begotten you."

R/. You are a priest forever, in the line of Melchizedek.

The LORD has sworn, and he will not repent: "You are a priest forever, according to the order of Melchizedek."

R/. You are a priest forever, in the line of Melchizedek.

讀經二(你們每次吃這餅，喝這杯，就是宣告主的死亡)

恭讀聖保祿宗徒致格林多人前書 十一23~26

弟兄們：我傳授給你們的，原是我從主所領受的：就是主耶穌在祂被出賣的那一夜，拿起麵餅，感謝了，分開說：「這就是我的身體、是為你們犧牲的，你們要這樣做，來紀念我。」晚餐後，祂同樣拿起杯來說：「這杯是用我的血所立的新約，你們每次喝，要這樣做，來紀念我。」的確，直到主再來，你們每次吃這餅、喝這杯的時候，就是在宣告主的死亡。— 上主的聖言。

信友：感謝天主。

Second Reading : 1 Corinthians 11:23-26

Brothers and sisters: I received from the Lord what I also handed on to you, that the Lord Jesus, on the night he was handed over, took bread, and, after he had given thanks, broke it and said, "This is my body that is for you. Do this in remembrance of me." In the same way also the cup, after supper, saying, "This cup is the new covenant in my blood. Do this, as often as you drink it, in remembrance of me." For as often as you eat this bread and drink the cup, you proclaim the death of the Lord until he comes. --The word of the Lord.

All: Thanks be to God.

繼攄詠 (見60頁)

1. 熙雍！請吟詠歌唱，讚頌人類的救主、我們的領袖和善牧。
2. 請用雄壯嘹亮的歌聲、唱出你愉快的心情，向救主歡呼歌詠。
3. 因為我們今天所慶祝的、是一個偉大的節日，紀念耶穌建立了聖體聖事。
4. 今天舉行的是新王的盛宴，新逾越節的羔羊，取代了舊約的祭獻。
5. 基督舉行了最後晚宴，命我們重複舉行，不可間斷，作為對祂的永久紀念。
6. 我們遵從祂的命令：祝聖酒餅，作為贖罪的犧牲。
7. 麥麵餅成為聖體，葡萄酒成為聖血，這是我們堅信的真理。
8. 基督的聖體作為食品，基督的聖血作為飲料餅酒形內都有基督的全身。
9. 請看天使的食糧，成為遊子之神糧；天主子女的食物不可丟給狗嘗。
10. 依撒格充作犧牲，逾越節宰殺羔羊，曠野中瑪納自天降，都是聖體奧跡的預像。
11. 耶穌，祢是真糧，祢是善牧，求祢憐憫，求祢照顧，使我們同登天鄉，永享真福。
12. 祢既全能，而又全知，我們的塵世生活，轉瞬即逝，祢以聖體滋養我們，如育赤子。
13. 求祢賜我們伴同諸聖，齊聚天國，與祢同席，永遠不再分離。阿們。阿肋路亞！

Sequence : Laud, O Zion (see P.60)

- † Laud, O Zion, your salvation, Laud with hymns of exultation, Christ, your king and shepherd true:
- † Full and clear ring out your chanting, Joy nor sweetest grace be wanting, from your heart let praises burst:
- † For today the feast is holden, When the institution olden of that supper was rehearsed.
- † Here the new law's new oblation, by the new king's revelation, ends the form of ancient rite:
- † What he did at supper seated, Christ ordained to be repeated, His memorial ne'er to cease:
- † And his rule for guidance taking, Bread and wine we hallow, making thus our sacrifice of peace.
- † This the truth each Christian learns, Bread into his flesh he turns, to his precious blood the wine:
- † Blood is poured and flesh is broken, yet in either wondrous token Christ entire we know to be.
- † Lo! the angel's food is given To the pilgrim who has striven; see the children's bread from heaven, which on dogs may not be spent.
- † Truth the ancient types fulfilling, Isaac bound, a victim willing, Paschal lamb, its lifeblood spilling, manna to the fathers sent.
- † Very bread, good shepherd, tend us, Jesu, of your love befriend us, you refresh us, you defend us, your eternal goodness send us in the land of life to see.
- † You who all things can and know, who on earth such food bestow, Grant us with your saints, though lowest,
- † Where the heavenly feast you show, Fellow heirs and guests to be. Amen. Alleluia.

阿肋路亞 若六51~52 (見P.62頁)

答：阿肋路亞。

領：主說：我是自天而降的生命之糧；誰若吃了這食糧，必要活著，直到永遠。

答：阿肋路亞。

福音 (眾人都吃飽了) (見P.62頁)

執事：願主與你們同在。

信友：也與你的心靈同在。

執事：恭讀聖路加福音(路九11b~17)

信友：主願光榮歸於祢。

那時候，耶穌向群眾講論天主的國治好了那些急需治療的人。天將黑的時候，十二門徒前來對耶穌說：「請遣散群眾，讓他們到附近村莊田舍裡去投宿，找東西吃，因為我們這裡是荒野的地方。」耶穌卻向他們說：「你們給他們吃的吧！」他們答說：「我們只有五個餅和兩條魚，除非我們親自去為這些人購買食物。」原來男人大約有五千。祂卻對門徒說：「叫他們分組坐下，每組約五十人。」

門徒就這樣做了，叫眾人坐下，耶穌拿起那五個餅和兩條魚來望著天，祝福了，擘開遞給門徒，叫他們分給眾人。眾人都吃了，也都吃飽了他們把剩下的碎塊收拾起來，裝滿了十二筐。-上主的聖言

信友：基督，我們讚美祢！

Alleluia Jn 6:51 (see P.62)

R/. Alleluia, alleluia.

I am the living bread that came down from heaven, says the Lord; whoever eats this bread will live forever.

R/. Alleluia, alleluia.

Gospel Acclamation (see P.62)

Deacon : The Lord be with you. **All**: And with your spirit.

Deacon : A reading from the holy Gospel according to Luke.

All: Glory to you, O Lord.

Gospel : Luke 9:11b-17

Jesus spoke to the crowds about the kingdom of God, and he healed those who needed to be cured. As the day was drawing to a close, the Twelve approached him and said, "Dismiss the crowd so that they can go to the surrounding villages and farms and find lodging and provisions; for we are in a deserted place here." He said to them, "Give them some food yourselves." They replied, "Five loaves and two fish are all we have, unless we ourselves go and buy food for all these people." "Now the men there numbered about five thousand. Then he said to his disciples, "Have them sit down in groups of about fifty." They did so and made them all sit down. Then taking the five loaves and the two fish, and looking up to heaven, he said the blessing over them, broke them, and gave them to the disciples to set before the crowd. They all ate and were satisfied. And when the leftover fragments were picked up, they filled twelve wicker baskets.-- The Gospel of the Lord.

All: Praise to You, Lord Jesus Christ.

講道

信經 (見P.63頁)

我信唯一的天主，全能的聖父，天地萬物，無論有形無形，都是祂所創造的。我信唯一的主、耶穌基督、天主的獨生子。祂在萬世之前，由聖父所生。

祂是出自天主的天主，出自光明的光明，出自真天主的真天主。祂是聖父所生，而非聖父所造，與聖父同性同體，萬物是藉著祂而造成的。

祂為了我們人類，並為了我們的得救，從天降下。
(鞠躬)「祂因聖神由童貞瑪利亞取得肉軀，而成為人」。祂在般雀比拉多執政時，為我們被釘在十字架上，受難而被埋葬。祂正如聖經所載，第三日復活了。祂升了天，坐在聖父的右邊。祂還要光榮地降來，審判生者死者，祂的神國萬世無疆。

我信聖神，祂是主及賦予生命者，由聖父聖子所共發。祂和聖父聖子，同受欽崇，同享光榮，祂曾藉先知們發言。

我信唯一、至聖、至公、從宗徒傳下來的教會。我承認赦罪的聖洗，只有一個。我期待死人的復活，及來世的生命。阿們。

Homily

Profession of Faith (see P.63)

I believe in one God, the Father almighty, maker of heaven and earth, of all things visible and invisible. I believe in one Lord Jesus Christ, the Only Begotten Son of God, born of the Father before all ages.

God from God, Light from Light, true God from true God, begotten, not made, consubstantial with the Father; through him all things were made.

For us men and for our salvation he came down from heaven, and by the Holy Spirit was incarnate of the Virgin Mary, and became man. For our sake he was crucified under Pontius Pilate, He suffered death and was buried, and rose again on the third day in accordance with Scriptures; He ascended into heaven and is seated at the right hand of the Father. He will come again in glory to judge the living and the dead and his kingdom will have no end.

I believe in the Holy Spirit, the Lord, the giver of life, who proceeds from the Father and the Son, who with the Father and the Son is adored and gloried, who has spoken through the prophets.

I believe in one, holy, catholic and apostolic Church. I confess one Baptism for the forgiveness of sins and I look forward to the resurrection of the dead and the life of the world to come. Amen.

信友禱詞 Universal Prayer

Cardinal: By offering himself for us, Jesus bound us to the Father in the new and everlasting covenant. As we renew the covenant, by offering the same sacrifice of his body and blood, let us intercede through him for the needs of other.

領一：請為普世教會祈禱，求主護祐她，使她在各方面皆忠於基督，並引導人類認識、愛慕、事奉耶穌基督，我們同聲祈禱。

信友：求主俯聽我們。（見64頁）

領二：請為我們的教宗、主教及各級神長祈禱，求主助佑他們，恩賜他們充滿智慧，在從事各種福傳牧靈的事工上，盡力實行愛德，與人分享基督的愛，我們同聲祈禱。

信友：求主俯聽我們

領三：請為所有不願意領聖體的教友祈禱，求主賜給他們明瞭，聖體是我們一切生命的泉源，我們除了保養自己的肉體外，更要以天上的神糧來保養自己的靈魂。我們同聲祈禱。

信友：求主俯聽我們

領四：請為參與第四屆全國聖體大會的所有弟兄姊妹們祈禱，求主特別降福他們，因著他們熱愛聖體、用心敬禮聖體，免除一切天災人禍，生活安定，全心事奉天主。我們同聲祈禱。

信友：求主俯聽我們

領五：請為世界各國領袖祈禱，求主恩賜他們超人的智慧，認清他們對人類的責任，使他們在做任何決策時，都能秉持正義，促進人類的和平。我們同聲祈禱。

信友：求主俯聽我們

領六：請為新住民及移工朋友們祈禱，求主賞賜力量，讓他們瞭解因文化背景的差異，難免有不適應之處，但要學習適應本地文化，困難險阻乃成長必然的過程，只要時時依靠天主，天主必會賜給智慧和力量。我們同聲祈禱。

信友：求主俯聽我們

領七：請為青年朋友們祈禱，求主啟發他們，讓他們意識到自己是教會光明的未來，是十年、二十年後教會的接班人，要積極的接受教會的培育，並逐步的走上教會舞台，熱愛教會、關懷教會。我們同聲祈禱。

信友：求主俯聽我們

Cardinal: Merciful Father, grant the petitions we make, as we are one in celebrating the holy mystery of the body and blood of Christ your Son, who lives and reigns for ever and ever.

信友：阿們。

聖祭禮儀

預備禮品 獻禮曲 (見65頁)

主祭：上主，萬有的天主，祢賜給我們食糧，我們讚美祢；
我們將大地和人類勞苦的果實-麥麵餅，呈獻給祢，
使成為我們的生命之糧。

信友：願天主永受讚美。

主祭：(默念)酒水的攪合，象徵天主取了我們的人性，願我們也分享基督的天主性。

主祭：上主，萬有的天主，祢賜給我們飲料，我們讚美祢；
我們將葡萄樹和人類勞苦的果實-葡萄酒，呈獻給祢，
使成為我們的精神飲料。

信友：願天主永受讚美。

主祭：(鞠躬，默念)上主，我們懷著謙遜和痛悔的心情，今天在祢面前舉行祭祀，求祢悅納。

主祭：(洗手，默念)上主，求祢洗淨我的罪污，滌除我的愆尤。

主祭：各位弟兄姊妹：請你們祈禱，望全能的天主聖父，
收納我和你們共同奉獻的聖祭。

信友：望上主從你的手中，收納這個聖祭，為讚美並光榮祢的聖名，也為我們和祂整個聖教會的益處。

The Liturgy of the Eucharist

Preparation of the Altar and the Gifts (see P.65)

Cardinal: Blessed are you, Lord God of all creation, for through your goodness we have received the bread we offer you: fruit of the earth and work of human hands, it will become for us the bread of life.

All: Blessed be God for ever.

Cardinal: By the mystery of this water and wine may we come to share in the divinity of Christ who humbled himself to share in our humanity.

Cardinal: Blessed are you, Lord God of all creation, for through your goodness we have received the wine we offer you: fruit of the vine and work of human hands, it will become our spiritual drink.

All: Blessed be God for ever.

Cardinal: With humble spirit and contrite heart may we be accepted by you, O Lord, and may our sacrifice in your sight this day be pleasing to you, Lord God. Wash me, O Lord, from my iniquity and cleanse me from my sin.

Cardinal: Pray, brethren (brothers and sisters), that my sacrifice and yours be acceptable to God, the almighty Father.

All: May the Lord accept the sacrifice at your hands for the praise and glory of his name, for our good and the good of all his holy Church.

獻禮經

主祭：仁慈的上主，我們奉獻餅、酒為禮品，乃是教會和平、統一的象徵；求祢恩賜祢的教會和平與統一。以上所求，是靠我們的主基督。

信友：阿們。

感恩經 (第三式)

頌謝詞

主祭：願主與你們同在。 **信友：**也與你的心靈同在。

主祭：請舉心向上。 **信友：**我們全心歸向上主。

主祭：請大家感謝主、我們的天主。

信友：這是理所當然的。

主祭：主、聖父、全能永生的天主：我們時時處處感謝祢，實在是理所當然的，並能使人得救。基督是真實永恆的司祭，制定了長存的祭禮；首先將自己奉獻於祢，作為救世的祭品，又命令我們為紀念祢而舉行同一祭獻。我們領了祢為人犧牲的聖體，就能得力量；喝了祢為人傾流的寶血，就滌除罪過。因此，我們隨同天使、總領天使，以及天上諸聖，歌頌祢的光榮，不停地歡呼：(見66頁)

全體：聖、聖、聖、上主，萬有的天主，祢的光榮充滿天地。歡呼之聲，響徹雲霄。奉上主名而來的，當受讚美。歡呼之聲，響徹雲霄。

Prayer over the Offerings :

Cardinal: Grant your Church, O Lord, we pray, the gifts of unity and peace, whose signs are to be seen in mystery in the offerings we here present. Through Christ our Lord.

All: Amen.

EUCHARISTIC PRAYER (III)

Preface of the Holy Eucharist

Cardinal: The Lord be with you. **All:** And with your spirit.

Cardinal: Lift up your hearts. **All:** We lift them up to the Lord.

Cardinal: Let us give thanks to the Lord our God.

All: It is right and just.

Preface

Cardinal: Father, all-powerful and ever-living God, We do well always and everywhere to give you thanks through Jesus Christ our Lord. He is the true and eternal priest who established this unending sacrifice. He offered himself as a victim for our deliverance and taught us to make this offering in his memory. As we eat his body which he poured out for us, we are washed clean. Now, with angels and archangels, and the whole company of heaven, we sing the unending hymn of your praise:

Acclamation (see P.66)

All: Holy, Holy, Holy Lord God of hosts. Heaven and earth are full of your glory. Hosanna in the highest. Blessed is he who comes in the name of the Lord. Hosanna in the highest.

主祭：上主，祢實在是神聖的，祢所創造的萬物、理當讚美祢：因為祢藉著祢的聖子、我們的主耶穌基督，以聖神的德能，養育聖化萬物，又不斷為祢召集子民，好能時時處處，向祢呈上純潔的祭獻。

主祭：上主，所以我們懇求祢，藉著聖神，聖化我們獻給祢的這些禮品，使成為祢的聖子、我們的主耶穌基督的聖體✠聖血我們遵照祢的命令，舉行這項奧蹟。

成聖體

主祭：祂在被出賣的那個晚上，拿起麵餅，感謝讚頌祢，把麵餅分開，交給祂的門徒說：

你們大家拿去吃：
這就是我的身體，
將為你們而犧牲。

成聖血

主祭：晚餐後，祂同樣拿起杯來，感謝讚頌禰，交給祂的門徒說：

你們大家拿去喝：
這一杯就是我的血，
新而永久的盟約之血，
將為你們和眾人傾流，
以赦免罪惡。
你們要這樣做、來紀念我。

Cardinal: You are indeed Holy, O Lord, and all you have created rightly gives you praise, for through your Son our Lord Jesus Christ, by the power and working of the Holy Spirit, you give life to all things and make them holy, and you never cease to gather a people to yourself, so that from the rising of the sun to its setting a pure sacrifice may be offered to your name.

Cardinal: Therefore, O Lord, we humbly implore you: by the same Spirit graciously make holy these gifts we have brought to you for consecration, that they may become the Body and ✠ Blood of your Son our Lord Jesus Christ, at whose command we celebrate these mysteries.

Cardinal: For on the night he was betrayed he himself took bread, and, giving you thanks, he said the blessing, broke the bread and gave it to his disciples, saying:

**TAKE THIS, ALL OF YOU, AND EAT OF IT,
FOR THIS IS MY BODY,
WHICH WILL BE GIVEN UP FOR YOU.**

Cardinal: In a similar way, when supper was ended, he took the chalice, and, giving you thanks, he said the blessing, and gave the chalice to his disciples, saying:

**TAKE THIS, ALL OF YOU, AND DRINK FROM IT,
FOR THIS IS THE CHALICE OF MY BLOOD,
THE BLOOD OF THE NEW AND ETERNAL COVENANT
WHICH WILL BE Poured OUT
FOR YOU AND FOR MANY
FOR THE FORGIVENESS OF SINS.
DO THIS IN MEMORY OF ME.**

祝聖後的歡呼

主祭：信德的奧蹟：(見66頁)

信友：基督，我們傳報祢的聖死，我們歌頌祢的復活，我們期待祢光榮地來臨。

主祭：上主，因此我們紀念祢的聖子為拯救世人所受的苦難，和祢光榮的復活、升天，並期待祢再度來臨，以感恩的心情，獻上這具有生命的聖祭。

請垂顧祢教會的奉獻，並接受這贖罪的犧牲，求祢使我們藉祢聖子的聖體聖血得到滋養，並充滿祢的聖神，在基督內成為一心一體。

共祭1：願聖神使我們成為祢永恆的祭品，得與祢揀選的人，首先與天主之母童貞榮福瑪利亞、聖母的淨配聖若瑟、祢的聖宗徒及光榮的殉道者，以及全體聖人，共同繼承天國的產業；我們靠他們的轉求，不斷地獲得助祐。

Cardinal: The mystery of faith. (see p.66)

All: We proclaim your Death, O Lord, and profess your Resurrection until you come again.

Cardinal: Therefore, O Lord, as we celebrate the memorial of the saving Passion of your Son, his wondrous Resurrection and Ascension into heaven, and as we look forward to his second coming, we offer you in thanksgiving this holy and living sacrifice. Look, we pray, upon the oblation of your Church and, recognizing the sacrificial Victim by whose death you willed to reconcile us to yourself, grant that we, who are nourished by the Body and Blood of your Son and filled with his Holy Spirit, may become one body, one spirit in Christ.

Bishop1: May he make of us an eternal offering to you, so that we may obtain an inheritance with your elect, especially with the most Blessed Virgin Mary, Mother of God, with blessed Joseph, her Spouse, with your blessed Apostles and glorious Martyrs and with all the Saints, on whose constant intercession in your presence we rely for unfailing help.

共祭2：上主，但願這與祢修好之祭，有助於整個世界的和平與得救，並使旅途中的教會：我們的教宗方濟各、我們的主教多瑪斯、所有主教、聖職人員，以及祢所救贖的全體子民，在信德和愛德中堅定不移。祢既願這大家庭侍立在祢台前，求祢也俯允全家的願望。仁慈的聖父，求祢使散居各處的子民，和祢團聚。

共祭3：求祢垂憐我們的祖先、已亡的親友，和所有在祢寵愛中去世的人，恩准他們進入天國。我們也希望將來在天國永遠同他們共享祢的光榮。以上我求，是靠我們的主基督，因為祢藉著祂賜給世界一切美善。

聖三頌

主祭：全能的天主聖父，一切崇敬和榮耀、藉著基督，偕同基督，在基督內，並聯合聖神，都歸於祢，直到永遠。

信友：阿們。(見66頁)

Bishop 2: May this Sacrifice of our reconciliation, we pray, O Lord, advance the peace and salvation of all the world. Be pleased to confirm in faith and charity your pilgrim Church on earth, with your servant our Pope Francis, and our Bishop Thomas An-Zu Chung, the Bishop of this Church of Chiayi, the Order of Bishops, all the clergy, and the entire people you have gained for your own. Listen graciously to the prayers of this family, whom you have summoned before you: in your compassion, O merciful Father, gather to yourself all your children scattered throughout the world.

Bishop3: To our departed brothers and sisters and to all who were pleasing to you at their passing from this life, give kind admittance to your kingdom. There we hope to enjoy for ever the fullness of your glory through Christ our Lord, through whom you bestow on the world all that is good.

Cardinal: Through him, and with him, and in him, O God, almighty Father, in the unity of the Holy Spirit, all glory and honour is yours, for ever and ever.

All: Amen. (see P.66)

領聖體（共融）禮

天主經（見67頁）

主祭：我們既遵從救主的訓示，又承受祂的教導，才敢說：

全體：我們的天父，願祢的名受顯揚，願祢的國來臨，願祢的旨意奉行在人間，如同在天上。求祢今天賞給我們日用的食糧；求祢寬恕我們的罪過，如同我們寬恕別人一樣；不要讓我們陷於誘惑；但救我們免於兇惡。

主祭：上主，求祢從一切災禍中拯救我們，恩賜我們的時代得享平安；更求祢大發慈悲，保佑我們脫免罪惡，並在一切困擾中，獲得安全，使我們虔誠期待永生的幸福，和救主耶穌的來臨。

信友：天下萬國，普世權威，一切榮耀，永歸於祢。
(見67頁)

主祭：主耶穌基督，祢曾對宗徒們說：「我將平安留給你們，將我的平安賞給你們。」求祢不要看我們的罪過，但看祢教會的信德，並按照祢的聖意，使教會安定團結，祢是天主，永生永王。

信友：阿們。

主祭：願主的平安常與你們同在。

信友：也與你的心靈同在。

執事：請大家互祝平安。

The Communion Rite

Cardinal: At the Saviour's command and formed by divine teaching, we dare to say: (see P.67)

All: Our Father, who art in heaven, hallowed be thy name; thy kingdom come, thy will be done on earth as it is in heaven. Give us this day our daily bread, and forgive us our trespasses, as we forgive those who trespass against us; and lead us not into temptation, but deliver us from evil.

Cardinal: Deliver us, Lord, we pray, from every evil, graciously grant peace in our days, that, by the help of your mercy, we may be always free from sin and safe from all distress, as we await the blessed hope and the coming of our Saviour, Jesus Christ.

All: For the kingdom, the power and the glory are yours now and forever. (see P.67)

Sign of peace

Cardinal: Lord Jesus Christ, who said to your Apostles: Peace I leave you, my peace I give you; look not on our sins, but on the faith of your Church, and graciously grant her peace and unity in accordance with your will. Who live and reign for ever and ever.

All: Amen.

Cardinal: The peace of the Lord be with you always.

All: And with your spirit.

Deacon : Let us offer each other the sign of peace.

擘餅

主祭： (默念)願我們的主耶穌基督聖體聖血的攙合，使我們領受的人獲得永生。(見68頁)

全體： 除免世罪的天主羔羊，求祢垂憐我們。

除免世罪的天主羔羊，求祢垂憐我們。

除免世罪的天主羔羊，求祢賜給我們平安。

主祭： (默念)主耶穌基督，願我領受了祢的聖體聖血，因祢的仁慈，身心獲得保障和治療，而不受到裁判和處罰。

主祭： 請看，天主的羔羊；請看，除免世罪者。蒙召來赴聖宴的人是有福的。

全體： 主，我當不起祢到我心裏來，只要祢說一句話，我的靈魂就會痊癒。

領主詠 (見68,69,70頁)

Breaking of the Bread

Cardinal: May this mingling of the Body and Blood of our Lord Jesus Christ bring eternal life to us who receive it. (see P.68)

All: Lamb of God, you take away the sins of the world, have mercy on us. Lamb of God, you take away the sins of the world, have mercy on us. Lamb of God, you take away the sins of the world, grant us peace.

Cardinal: Lord Jesus Christ, Son of the living God, who by the will of the Father and the work of the Holy Spirit, through your Death gave life to the world, free me by this, your most holy Body and Blood, from all my sins and from every evil; keep me always faithful to your commandments, and never let me be parted from you.

Cardinal: Behold the Lamb of God, behold him who takes away the sins of the world. Blessed are those called to the supper of the Lamb.

All: Lord, I am not worthy that you should enter under my roof, but only say the word and my soul shall be healed.

Communion Antiphon (see P.68,69,70)

明供聖體

領聖體後經

主祭：請大家祈禱：上主，我們剛才領受了祢聖子的聖體聖血，這正是永遠福分的開端；但願我們永遠分享祢的天主性。以上所求，是靠我們的主基督。

信友：阿們。

獻香與詠唱 (見71頁)

聖體遊行 (見71頁)

遊行間舉揚聖體 (見72頁)

聖體降福 (見73,74頁)

頒全大赦 (見53,54,55頁)

Exposition

Prayer After Communion

Cardinal: Let us pray.

Grant, O Lord, we pray, that we may delight for all eternity in that share in your divine life, which is foreshadowed in the present age by our reception of your precious Body and Blood. Who live and reign for ever and ever.

All: Amen.

Incension and Song (see p.71)

Procession (see p.71)

Show the Holy Euchrist (see p.72)

Eucharistic Blessing (see p.73,74)

Bestow the Plenary Indulgence (see p.53,54,55)

頒全大赦

敬請教友在 2019/02/20(三)~2019/03/20(日)期間，領受和好聖事妥當告解，以深刻體認主基督聖體-我的一切泉源皆在祢內。也必須遵守以下規定，才能獲得參與 2019/03/01，第四屆全國聖體大會的全大赦。

如何獲得全大赦

領受者必須已領洗、有獲得大赦的意向、沒有受到絕罰、以及在履行規定的善工的時刻處於恩寵狀態。為獲得全大赦，信友必須棄絕罪惡(包括小罪)的任何依戀，如對罪惡仍有依戀，或未完全符合以下三個條件，或未完全履行規定的善工，僅能獲得有限大赦：

- 一、妥當告解：信友必須個別地辦告解，並完整地告明罪過(參照《法典》960 條)。
- 二、善領聖體：在聖祭禮儀中領聖體較佳，但為獲得大赦，單單善領聖體已足夠。
- 三、為教宗的意向祈禱：信友可以按教宗的意向，誦念天主經及聖母經各一遍，亦可自行選擇誦念任何其他經文。

****為不便「誦念」的殘障人士，「默禱」已足夠。**

※妥當告解，尤其是領聖體及為教宗的意向祈禱，較適宜於履行善工的當日滿全，但這些條件亦可在履行規定的善工之前或之後數日(大約二十日)內滿全。

執事：可敬的主教，由於天主及宗座的恩賜，給與所有在場的信友頒布全大赦，凡真心懺悔，告解並領過聖體的信友，能得全大赦。請為我們的教宗方濟各、我們的主教及慈母教會祈禱，並請與教會共融，生活聖潔走聖德的道路。

(執事領念)

信經：

我信全能的天主父，天地萬物的創造者。我信父的唯一子，我們的主耶穌基督。(鞠躬)「我信祂因聖神降孕，由童貞瑪利亞誕生。」我信祂在比拉多執政時蒙難，被釘在十字架上，死而安葬。我信祂下降陰府，第三日從死者中復活。我信祂升了天，坐在全能天主父的右邊。我信祂要從天降來，審判生者死者。我信聖神。我信聖而公教會，諸聖的相通。我信罪過的赦免。我信肉身的復活。我信永恆的生命。阿們。

天主經：

我們的天父，願祢的名受顯揚，願祢的國來臨，願祢的旨意奉行在人間，如同在天上。求祢今天賞給我們日用的食糧；求祢寬恕我們的罪過，如同我們寬恕別人一樣；不要讓我們陷於誘惑；但救我們免於凶惡。阿們。

聖母經：

萬福瑪利亞，妳充滿聖寵，主與妳同在，妳在婦女中受讚頌，妳你的親生子耶穌同受讚頌。天主聖母瑪利亞，求妳現在和我們臨終時，為我們罪人祈求天主。阿們。

(主禮雙手舉揚十字架)

主禮：願天主的名受讚美。

信友：從現在直到永遠。

主禮：我們的救助是因上主的名。

信友：祂創造了天地萬物。

(主禮以十字架劃十字聖號向大家降福，並頒全大赦)

主禮：願全能的天主降福你們。

因父、及子、及聖神之名。

信友：阿們。

傳承

結束曲 (見78頁)

彌撒用曲

進堂曲

天主台前

曲 James J.Chpponis

對經：聖詠 43：4, 116：13

F 大調 4/4 J= 84

詩節：聖詠 95 篇 譯詞：楊阜典

對經

5 | 1 5•1 2 3 4 | 5 - - 5 | 4 3 2 1 2 3 | 2 - - 2 |

我要走向天主台前，走向使我喜悅的主，我

| 3•2 1 1•1 | 5 1-1 | 4 3 2 1 1•1 | 1 - - ||
要舉起救恩之杯，我要呼喊上主的名。

⑥ The last time
| 1 - - 0 | 0 0 0 0 | 6 - 1̇ - | 1̇ - - ||
名。 阿 們！ Fine

詩節

1 | 5 5 4 3 4 5 | 5 - 0 5 | 5 1 b3 4 3 | 2 - 0
1.請眾齊向上主歌唱，請向上主謳歌！
3.上主是尊貴的天主，超越諸神的主！
5.請眾前來伏地朝拜，向祂屈膝示愛！

2 | 1 b3 4 2 | b3 1 5 5 4 | b3 1 1 7 | 1 - - ||
1.請向上主高唱歡呼，宣揚祂的救恩。 D.C.
3.大地深淵全在祂手，高山為祂所有。
5.因祂是我們的真神，造物主與君王。

3 | 6 6 5 4 3 2 | 3 - 0 3 | 6 3 2 1 2 | 7 - 0
2.請眾齊向天主面前，向祂感恩讚頌，
4.浩瀚蒼海屬祂所有，因為是祂創造，
6.因祂是我們的真神，眾羊群該聽從，

3 | 4 4 3 2 | 1 4 5 3 | 4 3 4 3 2 | 3 - 0 ||
2.誠心向祂歌吟聖詩永遠歡呼吟詠。 D.C.
4.高山峻嶺與眾河域祂親手所形成。
6.我們牧者祂的聲音讚揚祂歌頌祂。

垂憐曲

G/Em 2/4 ♩=64

曲：李振邦

| $\widehat{1\ 2}$ 6 | $\underline{6\ 5}$ 6 | 6 - | $\widehat{1\ 2}$ 6 | $\underline{6\ 5}$ 6 | 6 - |
上 主, 求 祿 垂 憐。 上 主, 求 祿 垂 憐。

| $\widehat{1\ 2}$ 3 | $\underline{3\ 2}$ 3 | 3 - | $\widehat{1\ 2}$ 3 | $\underline{3\ 2}$ 3 | 3 - |
基 督, 求 祿 垂 憐。 基 督, 求 祿 垂 憐。

| $\widehat{5\ 6}$ 3 | $\underline{3\ 2}$ $\widehat{1\ 2}$ | 6 - | $\widehat{5\ 6}$ 3 | $\underline{3\ 2}$ $\widehat{1\ 2}$ | 6 - ||
上 主, 求 祿 垂 憐。 上 主, 求 祿 垂 憐。

光 榮 頌

F 2/4 ♩ = 82

曲：李振邦

| 3 2 3 | 5 2 5 | 3 - || 3 3 3 3 | 3 2 1 2 | 6̣ - |
 天主在天受光榮。主愛的人在世享平安。

| 6̣ 1 | 6̣ 5 | 1 1 2 | 3 3 | 5 3 5 | 6̣ 5 3 2 | 1 - |
 主, 天主, 天上的君王, 全能的天主聖父,

| 6̣ 6̣ 6̣ 6̣ | 6̣ 6̣ 5 6̣ | 1 6̣ | 1 2 2 | 3 2 2 | 3 5 5 3 |
 我們為了祢無上的光榮, 讚美祢, 稱頌祢, 朝拜祢

| 5 6 5 | 3 5 6 | 6 - | 1 1 1 2 | 3 5 6 | 3 - | 5 6 | 5 - |
 顯揚祢, 感謝祢。主耶穌基督, 獨生子。主, 天主,

| 3 2 3 | 5 5 | 3 2 3 | 1 - | 6̣ 6̣ 6̣ 6̣ | 5 6̣ 6̣ | 1 6̣ 5 |
 天主的羔羊, 聖父之子; 除免世罪者, 求祢垂憐我

| 6̣ - | 1 2 3 2 | 2 3 3 | 5 3 2 3 | 2 1 2 |
 們。除免世罪者, 求祢俯聽我們的祈禱。

| 3 3 3 5 | 6 5 3 | 3 3 5 3 | 2 3 | 3 - | 3 3 3 3 |
 坐在聖父之右者, 求祢垂憐我們。因為只有

| 2 3 1 | 6̣ - | 1 2 1 6̣ | 5 - | 6̣ 6̣ 5 6̣ | 1 2 3 5 | 2 - |
 祢是聖的。只有祢是主。只有祢是至高無上的。

| 3 5 6 | 6 - | 5 3 5 6 | 5 3 3 | 5 3 2 | 1 6̣ 1 | 1 - ||
 耶穌基督, 祢和聖神, 同享天主聖父的光榮。

|| 6̣ 1 | 1 - ||
 阿們。

答 唱 詠

詞：聖詩 109：1-4

曲：徐景漢

C 2.3/4 ♩=72

答：祢 按 照 默 基 瑟 德 的 品 味， 永 為 司 祭。

領一上主 對 我 主 起 誓 說：「祢 坐 在 我 的 右 邊，

我 會 使 祢 的 仇 敵， 變 做 祢 的 腳 凳。

領二上主 自 熙 雍 伸 出 祢 的 權 杖，

祢 要 在 仇 敵 中 統 治 為 王。

領三在 聖 山 上， 祢 誕 生 之 日， 王 權 就 屬 於 祢，

我 已 經 生 了 祢， 好 像 黎 明 之 前 的 朝 露。

領四上主 發 了 誓， 決 不 反 悔； 「祢 按 照

默 基 瑟 德 的 品 味， 永 為 司 祭。」

繼 抒 詠

C J = 72 2.3/4

曲：龍 倩

領 1. $\underline{6\ 6\ 6} | \underline{5\ 6\ \dot{1}\ 6\ 6} | \underline{\dot{2}\ \dot{2}\ \dot{2}} | \underline{\dot{2}\ \dot{1}\ 6} - | \underline{6\ 5\ 4\ 5\ 5\ 6}$
熙 雍! 請 吟 詠 歌 唱, 熙 雍! 請 讚 頌, 讚 頌 人 類 的

$\underline{6\ 5} | \underline{6\ \dot{1}\ 7} | \underline{6\ 5\ 6} | 5\ 5 - ||$
救 主、我 們 的 領 袖 和 善 牧。

眾 2. $\underline{3\ 5\ 6\ 6\ 6\ 5\ 6} | \underline{\dot{1}\ 6\ 6} | \underline{2\ 3\ 2\ 3}\ \underline{5\ 6\ 5} | \underline{3\ 2\ 2}\ \underline{6\ 5} | \dot{1}\ 6 |$
請 用 雄 壯 嘹 亮 的 歌 聲、 唱 出 你 愉 快 的 心 情, 向 救 主

$\underline{\dot{2}\ \dot{1}\ 6} | \dot{1} - ||$
歡 呼 歌 詠。

領 3. $\underline{1\ 2\ 2\ 3} | \underline{5\ 5\ 3} | \underline{6\ 6\ 5\ 0} | \underline{6\ \dot{1}\ \dot{1}\ 5\ 6\ 5} | \underline{2\ 3\ 5\ 3}$
因 為 我 們 今 天 所 慶 祝 的, 是 一 個 偉 大 的 節 日, 紀 念

$\underline{2\ 3\ 5\ 5\ 3} | \underline{6\ 3\ 5} | 7\ \underline{6} | 6 - ||$
耶 穌 建 立 了 聖 體 聖 事。

眾 4. $\underline{3\ 3\ 3} | \underline{1\ 2\ 3\ 2} | \underline{6\ 6\ 5\ 6\ 5} | \underline{5\ 1\ 3\ 2\ 1} | 2\ \underline{6}$
今 天 舉 行 的 是 新 王 的 盛 宴, 新 逾 越 節 的 羔 羊,

$\underline{2\ 5\ 3}\ \underline{6\ 5\ 6} | \dot{1}\ 6 - ||$
取 代 了 舊 約 的 祭 獻。

領 5. $\underline{6\ 6} | \underline{1\ 3\ 2\ 5\ 3} | \underline{2\ 3\ 3} | \underline{5\ 2\ 3} | \underline{6\ 1\ 3\ 2} | \underline{6\ 7\ 6\ 5\ 5}$
基 督 舉 行 了 最 後 晚 宴, 命 我 們 重 複 舉 行, 不 可 間 斷,

$\underline{2\ 3\ 5\ 5\ 3} | \underline{2\ 3\ 5\ 3\ 3} ||$
作 為 對 祂 的 永 久 紀 念。

眾 6. $\underline{2\ 3\ 6\ 5} | \underline{\dot{1}\cdot 6\ 7\ 6\ 0} | 5\ \underline{\dot{1}\ 5} | \underline{6\ 5\ 5\ 5\ 3} | \underline{6\ 1\ 2} | 2\ \underline{1} | 1 - ||$
我 們 遵 從 祂 的 命 令; 祝 聖 酒 餅 作 為 贖 罪 的 犧 牲。

領 7. $\underline{5\ 3\ 2\ 3} | \underline{2\ 3\ 5\ 3} | \underline{6\ 6\ 3} | \underline{1\ 2\ 3\ 2} | \underline{3\ 2\ 2\ 3} | \underline{6\ 5\ 6} | \dot{1}\ \underline{6} | 6 - ||$
麥 麵 餅 成 為 聖 體, 葡 萄 酒 成 為 聖 血, 這 是 我 們 堅 信 的 真 理。

8. 基督的聖體作為食品，基督的聖血作為飲料

餅酒形內都有基督的全身。

9. 請看天使的食糧，成為遊子的神糧；天主子女的

食物不可丟給狗嚼。

10. 依撒格作為犧牲，逾越節宰殺羔羊，曠野中

瑪納自天降，都是聖體奧蹟的預像。

11. 耶穌，祢是真糧，祢是善牧，求祢憐憫、求祢照顧，

使我們同登天鄉，永享真福。

12. 祢既全能而又全知，我們的塵世生活，轉眼即逝

祢以聖體滋養我們，如育赤子。

13. 求祢賜我們伴同諸聖，齊聚天國，與祢同席，

永遠不再分離。眾：A-men。 Al-le-lu-ia !

福音前歡呼詞

6/8 D ♩ . = 54

| 0 • 0 • | 0 • 0 • || 3 • 4 3 5 3 1 | 2 1 1 • | 1 3 4 5 5 6 |
阿 …… 肋 …… 路 … 亞，阿 … 肋 路

| 5 • 5 • | 6 • 7 1 7 5 6 | 6 5 6 • | 5 • 3 1 4 3 2 | 3 • 3 0: ||
亞 ， 阿 …… 肋 …… 路 … 亞，阿 … 肋 路 亞。

| 1 • 1 0: ||
亞。

F

| 1 2 3 3 3 ----- 3 2 3 1 | 3 3 ----- 3 ----- |
領：主說：我是自天而降的 生命之糧； 誰吃了這食糧，必要活著，

| 1 2 3 2 1 1 ||
直到 永 遠。

宣讀福音前

F

| 5 5 5 3 5 6 5 — || | 5 5 5 5 3 5 6 5 — — ||
執事：願主與你們同在。 信友：也與你的 心靈 同在。

| 5 5 5 5 3 2 3 — || | 5 — 5 5 5 3 2 3 — — ||
執事：恭讀聖路加福音。 信友：主，願光榮歸於祢。

(福音後)

| 5 3 5 6 — 5 — — || | 5 5 — 5 5 3 2 3 — — ||
執事：天主的聖 言。 信友：基督，我們讚美祢。

信經

F(Dm) 自由節奏

李振邦

cresc.

|| $\overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{5} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{1} \overset{\frown}{6}$ || $\overset{\frown}{1} \overset{\frown}{1} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} / \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3}$
 [主祭]: 我信唯一的天主。[信友]●全能的聖父, 天地萬物

$\overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{5} \overset{\frown}{3} / \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{1} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{2}$ || $\overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{5} /$
 無論有形無形, 都是祂所創造的。▼我信唯一的主,

$\overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{1} \overset{\frown}{1} / \overset{\frown}{1} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{5} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6}$ || $\overset{\frown}{1} \overset{\frown}{1} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{3} / \overset{\frown}{5} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{5} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{3}$ ||
 耶穌基督, 天主的獨生子。●祂在萬世之前, 由聖父所生。

$\overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{1} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{6} / \overset{\frown}{1} \overset{\frown}{1} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{1} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{5} / \overset{\frown}{1} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{1} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{1}$ ||
 ▼祂是出自天主的天主, 出自光明的光明, 出自真天主的真天主。

$\overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{1} / \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{1} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{5} / \overset{\frown}{1} \overset{\frown}{1} \overset{\frown}{1} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{2} / \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{5}$
 ●祂是聖父所生, 而非聖父所造, 與聖父同性同體, 萬物是藉著祂

$\overset{\frown}{3} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} || \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{5} \overset{\frown}{3} / \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{3} / \overset{\frown}{5} \overset{\frown}{5} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{2} - ||$
 而造成的。▼祂為了我們人類, 並為了我們的得救, 從天降下。

$\overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{5} / \overset{\frown}{5} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{5} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{3} / \overset{\frown}{5} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{5} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{3} / \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{1} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{1} || \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6}$
 ●祂因聖神, 由童貞瑪利亞, 取得肉軀, 而成為人。▼祂在般雀比拉多

$\overset{\frown}{1} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} / \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{1} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{5} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{5} \overset{\frown}{5} / \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{5} \overset{\frown}{5} \overset{\frown}{6} \overset{\frown}{6} || \overset{\frown}{1} \overset{\frown}{1} \overset{\frown}{1} \overset{\frown}{2} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} \overset{\frown}{3} /$
 執政時, 為我們被釘在十字架上, 受難而被埋葬。●祂正如聖經所載,

Kokaekabũ ho yungeou

Pasu'e Tiaki, Tfuya 譯

5̣ 5̣ 5̣ 5̣ 1- 2 2 6̣ 1 5̣. 6̣ 1 2 1 6̣ 2 1-

Kokaekabũ ho yungeova 'e hi- e si,

3 2 3 2 1 3 3 5 5 3 2 1- 2 2 6̣ 1 5̣. 6̣ 1 2 1 6̣ 2 1-

O- teto kokaekabũ ho yungeova 'e hi- e si.

5̣ 5̣ 5̣ 5̣ 5. 2 5 2 2- 3 3 2 3 3 2 1-

1. Aveoveoyũ to Amo-pe-pe, na na lo
2. Aveoveoyũ to Klisto, "
3. Aveoveoyũ to Seilei, "
4. Aveoveoyũ to ino Malia, "

3 2 3 2 1 3 3 5 5 3 2 1- 2 2 6̣ 1 5̣. 6̣ 1 2 1 6̣ 2 1-

O- teto kokaekabũ ho yungeova 'e hi- e si.

奉獻禱詞

F 2/4 J = 84

| 6̣ - | 3 - | 2 1 2 | 3 4 | 3 - | 3 0 | 3 - | 6 5 | 3 1 | 2 3 | 3 - |

1. 上 主 萬 有 的 天 主, 祢 賜 給 我 們 食 糧,

2. 上 主 萬 有 的 天 主, 祢 賜 給 我 們 飲 料,

| 2 1 | 2 - | 2 - | 3 - | 3 0 | 6̣ 1 | 2 2 | 6̣ 5 6̣ | 5 4 3 | 2 3 | 3 - |

1. 我 們 讚 美 祢。 我 們 將 這 大 地 和 人 力 的 產 物,

| 2 1 | 2 - | 2 - | 3 - | 3 0 | 6̣ 1 | 2 2 | 6̣ 5 | 4 5 | 3 - |

2. 我 們 讚 美 祢。 我 們 將 這 葡 萄 酒,

| 2 - | 1 - | 2 - | 3 - | 3 0 | 6̣ - | 1 1 | 2 - | 2 2 | 6 - | 5 4 |

1. 呈 獻 給 祢, 使 成 為 我 們 的 生 命 之

2. 呈 獻 給 祢, 使 成 為 我 們 的 精 神 飲

| 3 2 1 | 2 2 | 3 3 3 | 4 4 | 3 3 3 | 2 - | 1 2 | 3 - | 3 0 ||

1. 糧, 我 們 讚 美 祢, 我 們 讚 美 祢, 我 們 讚 美 祢。

2. 料, 我 們 讚 美 祢, 我 們 讚 美 祢, 我 們 讚 美 祢。

歡呼歌

G 2/4 ♩ = 60

曲：李振邦

$\dot{1}$ $\dot{1}$ $\dot{2}$ | $\dot{6}$ - | $\dot{1}$ $\dot{6}$ | $\dot{1}$ $\dot{1}$ $\dot{3}$ | $\dot{2}$ - | $\dot{1}$ \cdot $\dot{2}$ | $\dot{3}$ $\dot{3}$ |
 聖、聖、聖， 上主，萬有的主。 祢的光榮

$\dot{3}$ $\dot{5}$ $\dot{6}$ | $\dot{6}$ - | $\dot{6}$ $\dot{5}$ $\dot{6}$ | $\dot{3}$ $\dot{2}$ $\dot{3}$ | $\dot{1}$ $\dot{2}$ | $\dot{3}$ - | $\dot{6}$ $\dot{6}$ $\dot{6}$ $\dot{6}$ |
 充滿天地， 歡呼之聲響徹雲霄。 奉上主名

$\dot{1}$ $\dot{6}$ | $\dot{1}$ $\dot{2}$ $\dot{3}$ | $\dot{3}$ - | $\dot{6}$ $\dot{5}$ $\dot{6}$ | $\dot{3}$ $\dot{2}$ $\dot{3}$ | $\dot{1}$ $\dot{6}$ | $\dot{1}$ - ||
 來的，當受讚美。 歡呼之聲響徹雲霄。

祝聖後的歡呼詞

bB 3/4

曲：李振邦

$\dot{1}$ $\dot{1}$ $\dot{1}$ $\dot{1}$ $\dot{6}$ ||
 主祭：信德的奧蹟

0 $\dot{1}$ $\dot{1}$ \cdot | $\dot{6}$ $\dot{1}$ $\dot{1}$ $\dot{7}$ $\dot{6}$ $\dot{7}$ | $\dot{6}$ $\dot{5}$ $\dot{5}$ - | $\dot{1}$ $\dot{2}$ $\dot{3}$ $\dot{2}$ $\dot{1}$ $\dot{6}$ |
 基督 我們傳報祢的聖死， 我們歌頌祢的

$\dot{1}$ $\dot{2}$ $\dot{2}$ - | $\dot{1}$ $\dot{2}$ $\dot{3}$ $\dot{2}$ $\dot{1}$ | $\dot{1}$ $\dot{6}$ $\dot{1}$ $\dot{1}$ $\dot{2}$ | $\dot{1}$ - 0 ||
 復活， 我們期待祢光榮的來臨。

聖三頌之大阿們

F 3/4

$\dot{1}$ \cdot $\dot{5}$ | $\dot{1}$ - | $\dot{3}$ \cdot $\dot{1}$ | $\dot{3}$ - | $\dot{5}$ \cdot $\dot{6}$ | $\dot{5}$ $\dot{4}$ | $\dot{3}$ $\dot{2}$ $\dot{1}$ - ||
 阿們、阿們、阿們、阿們、阿們。

天主經

F/Dm Andante sostenuto

曲：李振邦

1 ————— 6̣ | 1̣ 1̣ 6̣ 1̣ 2̣ 1̣ 1̣ | 1̣ 6̣ 1̣ — ||

主祭：我們既遵從救主的訓示，又承受祂的教導，才敢說：

| 5/4 6̣ 6̣ 6̣ 1̣ 6̣ — | 6/4 6̣ 5̣ 6̣ 1̣ 6̣ 5̣ 6̣ — |
全體：我們的天父，願祢的名受顯揚；

cresc.
| 1̣ 6̣ 1̣ 2̣ 3̣ 3̣ — | 4/4 3̣ 2̣ 3̣ 1̣ 2̣ 3̣ | 2̣ 3̣ 5̣ 6̣ 3̣ — |
願祢的國來臨，願祢的旨意奉行在人間，

f p
| 5̣ 3̣ 5̣ 6̣ — | 6̣ — — 0 || 6̣ 6̣ 6̣ 6̣ 1̣ 6̣ 6̣ 6̣ |
如同在天 上。求祢今天賞給我們

cresc.
| 5̣ 5̣ 5̣ 6̣ 6̣ — | 1̣ 1̣ 2̣ 2̣ 2̣ 3̣ 2̣ 1̣ | 2̣ — 3̣ 3̣ 2̣ 3̣ |
日用的食糧；求祢寬恕我們的罪過，如同我們

f mf > >
| 5̣ 5̣ 6̣ 3̣ | 2̣ 3̣ 3̣ — | 3̣ 3̣ 3̣ 2̣ 2̣ |
寬恕別人一樣；不要讓我們

rall.
| 1̣ 2̣ 1̣ 6̣ — | 6̣ 1̣ 5̣ 6̣ | 1̣ 1̣ 2̣ 1̣ 1̣ — ||
陷於誘惑，但救我們免於兇惡。

天下萬國

bB 3/4

曲：李振邦

f
| 0 0 5̣ 6̣ | 1̣ 1̣ 6̣ 7̣ | 6̣ 5̣ 1̣ 2̣ | 3̣ 1̣ 6̣ 1̣ | 2̣ 1̣ — ||
眾：天下萬國普世權威，一切榮耀，永歸於祢。

羔羊讚

G/Em 2/4 ♩ = 72

曲：李振邦

6 · 6 | 1 6 6 | 1 2 3 | 3 - | 3 3 5 3 | 2 3 | 3 - |

除 免 世 罪 的 天 主 羔 羊， 求 祢 垂 憐 我 們。

6 · 6 | 1 6 6 | 1 2 3 | 3 - | 3 3 5 3 | 5 6 | 6 - |

除 免 世 罪 的 天 主 羔 羊， 求 祢 垂 憐 我 們。

6 · 6 | 1 6 6 | 1 2 3 | 3 - | 3 3 5 3 | 2 1 | 6 1 | 1 - ||

除 免 世 罪 的 天 主 羔 羊， 求 祢 賜 給 我 們 平 安。

我們雖然眾多

(2012年愛爾蘭國際聖體大會主題曲)

G 4/4 ♩ = 80

曲：Bernard Sexton

中文翻譯：錢玲珠

| 3 2 1 3 2 6 | 7 1 2 7 5 5 | 6 7 1 2 5 1 | 4 3 2 1 2 - |

我 們 雖 然 眾 多， 卻 是 一 個 身 體， 我 們 一 起 分 享 生 活 的 食 糧；

| 3 2 1 3 2 6 | 7 1 2 4 4 3 | 1 7 1 6 5 1 || 2 4 4 3 2 1 || 4 4 1 - 0 0 ||

普 世 萬 民 共 享 救 恩 之 杯， 滋 養 我 們 現 在 和 永 遠。 Fine

| 0 0 0 0 1 | 1 · 7 6 5 4 | 5 - - 6 7 | 1 · 7 1 3 | 5 - - 0 5 |

1. 我 們 在 此 相 聚， 環 繞 主 的 餐 桌。 主
2. 我 們 團 體 回 憶 起， 主 的 死 亡 和 復 活。 主
3. 我 們 分 享 主 聖 體， 成 為 生 活 的 教 會。 為
4. 聖 體 結 合 基 督 徒， 他 們 蒙 召 來 赴 宴。 聖

| 3 · 2 1 7 1 | 6 - 0 6 5 4 | 5 1 4 3 4 5 | 2 - - 0 ||

1. 基 督 真 實 臨 現， 在 我 們 團 體 和 祂 的 聖 言。 D.C.
2. 生 命 的 祭 獻， 是 我 們 救 恩 現 在 到 永 遠。
3. 基 督 的 愛 作 證， 祂 肢 體 仍 然 活 躍 於 今 世。
4. 宴 是 主 愛 標 記， 和 天 上 聖 人 共 融 於 一 堂。

感謝耶穌聖體 (台語)

D 3/4 moderato

1 3 | 5 • 6 5 3 | 1 - 1 | 2 • 2 1 2 | 3 - 1 3 | 5 • 6 5 3 |

1. 感謝耶穌聖體，救贖我赦免我，呵咾耶穌聖
2. 感謝耶穌聖體，養育我照顧我，呵咾耶穌聖
3. 我愛耶穌聖體，指導我疼惜我，我愛耶穌聖

| 1 - 1 2 | 3 • 4 3 2 | 1 - - | 5 • 6 5 3 | $\dot{1}$ - - | 5 • 6 5 3 |

1. 體，祢是除免世罪，只有佷靠祢，才有機
2. 體，我心我靈欽佩，祢無棄嫌我，卑濺罪
3. 體，因祢愛我真多，祢無限愛情，愛阮到

| 2 - - | 5 • 6 5 3 | $\dot{1}$ 7 6 $\dot{1}$ $\dot{1}$ | 3 • 4 3 2 | 1 - ||

1. 會，祢是阮於世界上塊生活的一切。
2. 人，祢於這個世界上永遠及阮住做夥。
3. 底，祢是阮於世界上塊走尋的愛火。

Tohpungeni 'o Iesu

(讚頌耶穌聖名)

Pasu'e Tiaki, Tfuya 譯

5. 5 1. 2 3- 1. 2 1. 6 5- 5. 5 1. 2 3 4. 3 2-

1. Tohpungeni suu, tohpungeni suu, tohpungeni suu, siu Ie-su,
2. Os'o ~~amnu~~ a, os'o ~~amnu~~ a, os'o ~~amnu~~ a, siu Ie-su,
3. Misu atpu- tu, misu atpu- tu, misu atpu- tu, siu Ie-su,

5. 5 1. 2 3- 1. 2 1. 6 5- 5. 5 1. 2 3 2. 2 1-0

1. Tohpungeni suu, tohpungeni suu, tohpungeni suu, siu Ie-su.
2. Os'o ~~amnu~~ a, os'o ~~amnu~~ a, os'o ~~amnu~~ a, siu Ie-su.
3. Misu atpu- tu, misu atpu- tu, misu atpu- tu, siu Ie-su.

5. 3 3 2 1 1. 6 6 5 5. 5 1. 2 3 1. 1 2-0

1. A-le- lu- ya, a-le- lu-ya, tohpungeni suu, siu Ie-su,
2. A-le- lu- ya, a-le- lu-ya, os'o ~~amnu~~ a, siu Ie-su,
3. A-le- lu- ya, a-le- lu-ya, misu atpu- tu, siu Ie-su,

5. 3 3 2 1 1. 6 6 5 5. 5 1. 2 3 2. 2 1-0

1. A-le- lu- ya, a-le- lu-ya, tohpungeni suu, siu Ie-su.
2. A-le- lu- ya, a-le- lu-ya, os'o ~~amnu~~ a, siu Ie-su.
3. A-le- lu- ya, a-le- lu-ya, misu atpu- tu, siu Ie-su.

我是生命之糧

A 4/4

| 3 3 1 1 1 | 5 - 0 0 5 | 6 6 6 6 6 | 5 5 - 0 5 | i̇ . i̇ 7 7 7 |

- 1.我是生命之糧, 誰到我這裡就不飢餓, 信我的將不口
- 2.我賜給人食糧, 是為賜給世界新生命, 誰若吃了這糧
- 3.若你不領聖體, 不喝基督的真正寶血, 不飲耶穌的體
- 4.我的身體和血, 是真實的食物和飲料, 誰吃了我的身
- 5.就如永生天父, 派遣了聖子來到世界, 我因天父而生
- 6.我是真理道路, 我是永遠生命的泉源, 誰若在我內生

| 6 - - 0 6 | 5 . 5 3 5 | i̇ - - 0 i̇ | 6 . 6 6 6 | 5 -

- 1.渴。 那領受我的人, 他必永遠得救。
- 2.食。 他將永遠生活, 他將永遠生活。
- 3.血。 在祢一生之內, 你就沒有生命。
- 4.體。 喝了我的寶血, 必將獲的永生。
- 5.活。 那吃我肉的人, 將因我獲永生。
- 6.活。 我在祢內生活, 我在祢內生活。

0 5 5 5 | i̇ - 2̇ - | 3̇ - 0 i̇ i̇ i̇ | 4̇ - 3̇ - | 2̇ - 0 5 5 5 |

我將賜他永生, 我將賜他永生。 我要賜

| 5̇ - 3̇ i̇ | 4̇ 3̇ 2̇ i̇ | i̇ - 7 - | i̇ - - - ||

他永生直到世界的窮盡。

聖體遊行

耶穌基督

Eb 6/8 ♩ = 72

6 6 3 || : 4 0 2 5 5 2 | 3 3 1 1 1 | 2 1 2 3 3 6 |

耶穌基督在我心中照耀, 不要再讓黑暗喋喋不

| #5 - 6 6 3 | 4 0 6 7 7 5 | 3 3 1 1 | 2 1 2 3 3 6#5 | 6 - 6 6 3 : ||

休, 耶穌基督, 在我心中照耀, 打開心門迎接祢的愛。耶穌基

舉揚聖體

偕同基督

A 4/4 ♩ = 72

| 1 1 1̇ 2 3 • 3 | 4 4 3 2 1 7̇ 7̇ | 3 3 6̇ 6̇ 6̇ | 6̇ 7̇ 1̇ 1̇ 2 - |
 偕同基督，有朝氣豐盈生命，藉祢光明我們看見真光

| 1 1 1̇ 2 3 • 3 | 4 4 3 2 1 7̇ 6̇ | 5 1 6̇ 6̇ 6̇ | 7̇ 1̇ 1̇ 7̇ 1 - : ||
 偕同基督，有朝氣豐盈生命，藉祢光明我們看見真光

聖體降福

皇皇聖體

C ♩ = 116

| 0 3 3 4 3̇ 2 5 5 6̇ 1̇ 1̇ / 1̇ 2̇ 1̇ 1̇ 7̇ 6̇ 1̇ 7̇ 6̇ 5 |
 1. 皇皇聖體 奧蘊深玄，我眾匍匐主台前，
 2. 聖父聖子 聖神尊高，至仁至善萬民朝，

| 0 5 6̇ 1̇ 7̇ 6̇ 5 6̇ 5 / 6̇ 7̇ 5 5 3 6̇ 6̇ 2̇ |
 1. 羔羊聖體 奧蘊深玄，摒除古教棄舊典，
 2. 齊頌德能 神恩豐饒，敬禮讚美共歡躍，

| 0 3 5 5 3 5 6̇ 6̇ 5 / 6̇ 7̇ 5 6̇ 5 4 3 2 3 || 3 4 3 2 3 ||
 1. 虔誠全信以至永遠，五官所缺信心堅。
 2. 天主聖三無限蘊奧，永生永王享榮耀。阿們。

聖體降福祝文

領：祢賜給他們天上的食糧。(阿肋路亞)

眾：其中具有一切美味。(阿肋路亞)

領：請眾同禱。(靜默片刻後，主禮繼續誦念：)

主基督，祢藉著祢神妙的聖體聖事，留下了祢苦難的紀念；求祢使我們敬拜祢聖體聖血的神聖奧蹟，而常能體驗到祢救恩的效果，祢是天主，和聖父及聖神永生永王。

F

| 1 6̇ 1 1 ||

眾答：阿們。

聖體降福祝文

Bb

| 1 ————— 1 6 ||

V . Panem de cælo præstitisti – e - is.
 領：主，祢賜給我們天國的 食糧。

| 1 ————— 1 6 ||

R . Omne delectaméntum in se ha-bén- tem.
 眾： 它給我們帶來了 喜 樂。

V . Orémus.

領：請眾同禱。 (靜默片刻後，主禮繼續誦念：)

天主，	Deus,
祢在這神妙的聖事內，	qui nobis sub sacraménto mirábili
給我們留下了祢苦難的紀念；	passiónis tuæ memóriam reliquisti,
求祢使我們	tribue, quæsumus,
虔誠欽崇	ita nos Córporis et Sánguini tui
祢體血的神聖奧跡，	sacra mystéria venerári,
俾能常常領受	ut redemptionis tuæ fructum
祢救贖的果實。	in nobis iúgiter sentiámus.
祢永生永王。	Qui vivis et regnas in sæcula sæculórum.

Bb

| 1 1 - ||
 A - men.

眾答：阿 們。

降 福

讚 美 頌

F Recitativo

3 ————— 3 4 / 5 ————— 2 4 3 2 1
01. 讚 美 …………… 天主，讚美 …………… 天 主 聖 名。
02. 讚 美 耶 穌 …………… 基 督，真 是 天 主 …………… 又 真 是 人。
03. 讚 美 耶 穌 …………… 聖 名，讚 美 耶 穌 …………… 至 聖 之 心。
04. 讚 美 耶 穌 至 聖 …………… 寶 血，讚 美 耶 穌 在 至 聖 之 聖 …………… 體 聖 事 內。
05. 讚 美 施 …………… 慰 者， …………… 天 主 聖 神。

3 ————— 3 4 / 5 ————— 2 4 3 2 1
06. 讚 美 至 高 至 聖 瑪 …………… 利 亞， …………… 天 主 之 母。
07. 讚 美 童 貞 聖 母 瑪 利 亞 …………… 之 名，讚 美 聖 母 至 聖 而 無 …………… 玷 之 始 胎。
08. 讚 美 聖 母 至 潔 …………… 之 心，讚 美 聖 母 …………… 蒙 召 升 天。
09. 讚 美 聖 …………… 若 瑟，聖 …………… 母 之 淨 配。
10. 讚 美 天 主 於 其 天 使 及 諸 聖 人 中，至 於 …………… 永 世 阿 們。

基督在我們內成了得光榮的希望

(第 51 屆國際聖體大會主題曲)

C 大調→D 大調 ♩ = 72

台灣地區主教團禮儀委員會翻譯

| 0 0 0 5 1 7 | 1 - 1 ³ 1 | 7 6 6 0 5 3 2 | 3 • 0 5 5 1 3 5 |
祢的聖言 在我們內燃燒。祢的聖言 打開我們的

| 6 - 3 ³ 6 7 | 1 - 1 7 6 7 | 6 5 5 - 0 | 4 4 3 2 1 6 2 |
心，我們的眼，使我們看見。隱藏在擘餅中的

| 2 - - - | 0 0 0 3 4 | 5 5 1 6 • 6 | 5 4 3 2 3 3 4 |
祢，主，祢交付生命，如看見的餅酒，給予

| 5 5 1 6 • 6 | 6 2 2 1 7 6 7 | 1 1 7 6 • 5 | 6 5 4 3 5 2 3 |
心靈力量，閃耀著喜悅，當我們吃這餅。飲這杯，相信

| 4 • 3 4 6 5 | 5 • 0 4 3 2 7 | 2 • 3 2 1 1 1 • | 0 0 0 5 1 7 |
基督在我們內是光榮的希望。祢帶一

| 1 - - 3 | 6 - 0 5 3 2 | 3 - 5 1 | 6 • 3 3 ³ 6 7 |
線光明，重新燃起希望，領我們的

| 1 • 1 1 ³ 7 6 | 5 - 0 2 3 | 4 4 5 6 • 1 | 1 • 2 2 - |
心嚮往祢的愛，因在祢內有光榮希望，

| 0 0 0 3 4 | 5 5 1 6 • 6 | 5 4 3 2 3 3 4 | 5 5 1 6 • 6 |
主，祢交付生命，如看見的餅酒，給予心靈力量，閃

| 6 2 2 1 7 6 7 | 1 1 7 6 • 5 | 6 5 4 3 5 2 3 | 4 • 3 4 6 5 |
耀著喜悅當我們吃這餅，飲這杯，相信基督在我們

| 5 • 0 4 3 2 7 | 2 • 3 2 1 1 1 • | 0 0 0 i 7 | 6 • 5 3 i 7 |
內 是 光 榮 的 希 望, 經 由 祢 自 己 成 為

| 6 • 5 5 0 i 7 | 6 6 6 5 3 i 7 | 6 6 6 5 5 2 3 | 4 • 3 4 6 5 |
生 活 的, 並 藉 聖 神 而 成 為 給 予 生 命 的 肉 體, 祢 賜 給 我 們 生

| 5 - 0 i 7 | 6 • 5 3 i 7 | 6 • 5 5 i 7 | 6 • 5 3 i 7 |
命; 如 祢 的 汗 水 似 血 一 般 滴 落 在 地

轉 D 大調
| 5 - 0 2 3 | 4 • 3 4 • 6 | 7 - - 7 | i - || 0 3 4 |
上 祢 傾 流 祢 寶 血。 阿 們。 主, 祢

| 5 5 1 6 • 6 | 5 4 3 2 3 3 4 | 5 i 7 6 6 • 6 | 6 2 2 i 7 6 7 |
交 付 生 命, 如 看 見 的 餅 酒, 給 予 心 靈 力 量, 閃 耀 著 喜 悅, 當 我

| i i 7 6 • 5 | 6 5 4 3 5 2 3 | 4 • 3 4 6 5 | 5 • 0 4 3 2 7 |
們 吃 這 餅、 飲 這 杯, 相 信 基 督 在 我 們 內 是 光 榮 的

| 2 • 3 2 1 1 1 • | 1 - 0 2 3 | 4 • 5 6 i i | 2 - - - |
希 望, 相 信 基 督 在 我 們 內

| 2 0 4 3 2 7 | 2 • 3 2 1 1 1 • | 1 - - - ||
是 光 榮 的 希 望

爾乃萬有真原



指導單位 / 梵蒂岡宗座國際聖體委員會、中華民國外交部

主辦單位 / 天主教台灣地區主教團

合辦單位 / 雲林縣政府

承辦單位 / 天主教嘉義教區

協辦單位 / 雲林縣議會、斗六市公所、雲林科技大學